

# TESLA

## TESLA AirCook Q45 Pro

Uživatelský manuál/User guide 1.0

Vážený zákazníku,  
děkujeme, že jste si vybral TESLA AirCook Q45 Pro.

## **DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ**

**TENTO VÝROBEK JE URČENÝ POUZE PRO POUŽITÍ V DOMÁCNOSTI.**

Tento přístroj je složitý elektromechanický spotřebič, věnujte prosím pozornost těmto pokynům:

- Zdravý způsob fritování je založen na principu cirkulace horkého vzduchu, který nevyžaduje žádné nebo velmi malé množství použitého oleje. Nevkládejte potraviny s příliš vysokým obsahem tuku, ani do vyjímatelného koše nepřidávejte žádné tekutiny nebo olej.
- Nevkládejte větší množství potravin, než je doporučené množství. Potraviny neumísťujte blíže než 2 cm pod horní okraj vyjímatelného koše.
- Spotřebič není vhodný pro přípravu tekutých pokrmů jako jsou polévky, omáčky nebo dušená masa.
- Nepoužívejte spotřebič v příliš teplém, prašném nebo vlhkém prostředí.
- Spotřebič není určen k provozu pomocí externího časovače nebo samostatného dálkového ovládání.
- Při použití spotřebiče v blízkosti dětí je nutná zvýšená opatrnost. Nedoporučuje se, aby děti samostatně používaly spotřebič bez dozoru dospělé osoby.
- Pokud je spotřebič v provozu, nezakrývejte přívod ani odvod vzduchu.
- Nenechávejte spotřebič bez dozoru, pokud je zapnutý, popřípadě zapojený do zásuvky elektrického napětí. Po použití vždy odpojte spotřebič od elektrické sítě.
- Ihned odpojte spotřebič, pokud z něj vychází tmavý kouř.
- Do zahřátého vyjímatelného koše nenalévejte studenou vodu.
- Nikdy neponořujte spotřebič, do vody, ani jej neoplachujte pod tekoucí vodou.
- Pokud je spotřebič používán nesprávně, nebo pro profesionální a poloprofesionální účely, případně pokud se nepoužívá podle pokynů v uživatelském manuálu, stává se záruka neplatnou.
- Před čištěním odpojte kabel ze zásuvky a nechte spotřebič vychladnout.
- Používejte pouze originální TESLA příslušenství, které je určeno k tomuto modelu.
- Nepokoušejte se sami spotřebič opravit, jinak se záruka stává neplatnou.
- Provádět opravy a jinak zasahovat do spotřebiče je oprávněno pouze autorizované servisní středisko TESLA.
- Výrobce a dovozce do Evropské Unie neodpovídá za škody způsobené provozem spotřebiče jako např. poranění, opaření, požár, zranění, znehodnocení dalších věcí apod.



### **POZOR, HORKÝ POVRCH**

- Nepokládejte spotřebič na hořlavý povrch, varnou desku nebo do blízkosti hořlavých materiálů!
- Je-li spotřebič v provozu, teplota přístupných povrchů může být vyšší. Nedotýkejte se zahřátého povrchu, jinak může dojít k popálení.
- Během smažení horkým vzduchem se horká pára uvolňuje přes výstupní otvory pro vzduch. Po vysunutí vyjímatelného koše ze spotřebiče dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k opaření horkou párou, která se uvolňuje z potravin.

- K vyjmutí a přenášení zahřátého vyjímatelného koše použijte výhradně rukojeť vyjímatelného koše. Zahřáté vyjímatelné části spotřebiče odkládejte pouze na tepluvzdorné povrchy.
- Nehýbejte s horkým spotřebičem, můžete se popálit horkým jídlem, olejem nebo kapalinou.

## DŮLEŽITÉ INFORMACE O NAPÁJECÍM KABELU

Připojte napájecí kabel přímo pouze do uzemněné elektrické zásuvky, nepoužívejte prodlužovací kabel. Abyste snížili riziko úrazu elektrickým proudem, nepokoušejte se upravovat konektor kabelu žádným způsobem. Nikdy nedávejte spotřebič na nebo do blízkosti horkých nebo kluzkých povrchů; napájecí kabel nesmí být nikdy v blízkosti nebo v kontaktu s horkými částmi spotřebiče, v blízkosti zdrojů tepla nebo zůstat na ostrých hranách.

## OVLÁDACÍ PANEL



- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 | Programy                               | 5 | Zobrazení Teploty/Délka ohřevu                       |
| 2 | Přepínání mezi programy                | 6 | Zapnutí/Vypnutí osvětlení koše                       |
| 3 | Indikátor teploty a délky ohřevu       | 7 | Zvýšení/snížení Teploty/Délky ohřevu                 |
| 4 | Přepnutí mezi teplotou a Délkou ohřevu | 8 | Spuštění/Zastavení ohřevu/Zapnutí/Vypnutí spotřebiče |
| 5 | Zobrazení Teploty/Délka ohřevu         |   |  |

## PROGRAMY

HRANOLKY, MASO, KUŘE, PIZZA, OBLÍBENÝ PROGRAM, ZELENINA, DEZERT, RYBA/MOŘSKÉ PLODY, SUŠENÍ, ROZMRAZOVÁNÍ

## PŘÍPRAVA PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Odstraňte všechny obaly a reklamní nálepky, včetně fólie na ovládacím panelu (displeji).
- Umístěte spotřebič na stabilní vodorovnou plochu. Nepokládejte spotřebič na povrchy, které nejsou odolné vůči teple. Zajistěte dostatečný volný prostor na všech stranách (nejméně 20 cm po stranách a 50 cm nahoře).
- Vyjměte koš z fritézy, vytřete spotřebič měkkým navlhčeným hadříkem a důkladně jej vysušte.
- Ujistěte se, že napájecí kabel má dostatečnou délku k síťové zásuvce.
- Pečicí rošt uvnitř vyjímatelného koše je perforovaný, aby umožnil proudění vzduchu a lze jej použít pro většinu potravin.
- Potraviny můžete umístit přímo na rošt bez použití fólie nebo papírové formy na pečení. Při pečení můžete použít originální papírovou formu, zapékač formu nebo plech na pečení TESLA,

kteří jsou zakoupení v e-shopu TESLA.

- Pokud využijete při vaření papírovou formu, ujistěte se, že je v koši spotřebiče vždy zatížena potravinami a nedotýká se topného tělesa.

## **OBSLUHA SPOTŘEBIČE**

- Vložte rošt do koše, přidejte do něj rovnoměrně potraviny a poté zasuňte koš do spotřebiče. Pokud nebude koš zcela zasunut, spotřebič nebude fungovat.
- Připojte spotřebič do elektrické zásuvky.
- Zapněte spotřebič stisknutím ikony (8).
- Stisknutím ikony (2) zvolte požadovaný program, na displeji se zobrazí přednastavená teplota a čas.
- Stisknutím ikon (4) a (7) můžete nastavit požadovanou teplotu a délku ohřevu.
- Po nastavení stiskněte ikonu (8) pro spuštění vaření.

## **PŘIPOMENUTÍ PROTŘEPÁNÍ POTRAVIN**

Přibližně v polovině délky vaření budete upozorněni na možnost protřepání potravin zvukovým signálem. Vyměte koš a opatrně protřepejte nebo otočte potraviny pomocí kleští nebo obracečky. Následně zasuňte koš zpět do spotřebiče, aby se vaření automaticky obnovilo. Pokud koš nevyjměte, bude vaření pokračovat. Tato funkce není aktivní u programů „Rozmrazování“, „Zelenina“, „Dezert“ a „Sušení“.

## **ZASTAVENÍ/ZRUŠENÍ VAŘENÍ**

Stisknutím ikony (8) vaření zastavíte, dalším stisknutím ikony (8) vaření obnovíte. Pokud vyměnitelný koš během provozu vyjměte, ohřev se zastaví. Po vložení koše do zpátky do spotřebiče se vaření automaticky obnoví. Pokud potřebujete program změnit stiskněte ikonu (8) pro zastavení vaření, vyberte nový program stisknutím ikony (2), nastavte teplotu a délku vaření a stisknutím ikony (8) spusťte nový program vaření.

## **OBLÍBENÝ PROGRAM**

Zapněte spotřebič, stisknutím ikony (2) zvolte „Oblíbený“ program a stisknutím ikon (4)/(7) nastavte požadovanou teplotu a délku vaření. Stiskněte a podržte ikonu (2) na přibližně 3 sekundy. Vaše nastavené hodnoty budou uloženy do paměti spotřebiče jako váš vlastní program. Nastavení oblíbeného programu zůstane uloženo v paměti i po odpojení napájecího kabelu ze zásuvky.

## **VYPNUTÍ SPOTŘEBIČE**

Stisknutím a podržením ikony (8) spotřebič vypnete. Pokud jej nepoužíváte, odpojte jej ze zásuvky. Pokud spotřebič zapnete a nespustíte žádný program, automaticky se vypne.

## **OCHRANA PROTI PŘEHŘÁTÍ**

Pokud se spotřebič přehřeje, automaticky se vypne. Před dalším použitím nechte spotřebič vychladnout.

## **VAROVÁNÍ**

- Při vyjímání koše během/po vaření buďte vždy opatrní, může unikat horká pára.
- Vyjimatelný koš a jídlo budou horké, nedotýkejte se horkých povrchů.
- Nepoužívejte ostré nebo kovové náčiní, které může poškrábat nepřilnavý povrch.
- Neobracejte koš vzhůru nohama, protože přebytečný olej, který se nashromáždil na dně koše, vyteče na potraviny.

## TIPY NA VAŘENÍ

- Předehřátí spotřebiče před přidáním jídla obecně zajistí nejlepší výsledky vaření. Zvolte program, prodlužte délku vaření o 3 až 5 minut déle a spusťte jej. Po této době vložte potraviny do vyjímatelné nádoby. Při vaření více dávek za sebou předehřejte pouze první dávku.
- Protřepáním nebo otočením jídla v polovině doby vaření dosáhnete rovnoměrného opečení. Protřepání většinou vyžadují menší jídla, která jsou naskládána, jako například hranolky nebo nugetky.
- Zajištěním lepší cirkulace horkého vzduchu dosáhnete lepších výsledků vaření. Nepřepíňujte proto vyjímatelnou nádobu jídlem a v případě potřeby protřepte potraviny.
- Několik minut před uplynutím doby vaření zkontrolujte jídlo, zdali je dostatečně propečeno a v případě potřeby jej vařte déle.
- Ujistěte se, že maso dosáhlo bezpečné teploty pro tepelnou úpravu potravin.
- Horkovzdušná fritéza funguje podobně jako trouba na pečení; postupujte podle pokynů pro přípravu pokrmu na obalu nebo v receptu pro pečící troubu.
- Menší kousky jídla obvykle vyžadují o něco kratší dobu vaření než větší kousky.
- Hranolky z čerstvých brambor nechte namočené 15 minut ve vodě, aby se před smažením odstranil škrob. Poté hranolky osušte a smíchejte s 1 lžící oleje, aby byly křupavější.
- Pro získání křupavějšího povrchu, doporučujeme postříkat/promíchat potraviny klasickým stolním olejem.
- Chcete-li potraviny pouze ohřát, nastavte teplotu na 150 °C po dobu až 10 minut.
- Pokud chcete upéct koláč, smažit křehké ingredience nebo plněné ingredience, vložte do vyjímatelného koše zapékací formu nebo pekáč.

## ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Nikdy neponořujte kabel, zástrčku nebo spotřebič do vody nebo jiné tekutiny.
- Vyčistěte spotřebič po každém použití.
- Před čištěním odpojte spotřebič ze zásuvky a nechte zcela vychladnout.
- Spotřebič doporučujeme čistit ihned po jeho vychladnutí, než dojde k zaschnutí zbytků potravin.
- V případě zašpinění topné spirály, můžete vychladnutou topnou spirálu otřít mokrým hadříkem a nechat ji vyschnout po další použití spotřebiče.
- Základnu spotřebiče a vnější části otřete vlhkým hadříkem.
- Vyjímatelné součásti, které jsou určeny pro styk s potravinami, je možné umývat v myčce na nádobí, ale přesto doporučujeme ruční mytí z důvodu delší ochrany (trvanlivosti) nepřilnavého povrchu.
- Chcete-li co nejdéle zachovat nepřilnavou vrstvu, nepoužívejte ostré nebo kovové předměty, abrazivní čisticí materiály nebo hrubé houbičky a drátěnky.
- Omyjte tyto díly pod teplou tekoucí vodou s přidavkem neutrálního kuchyňského saponátu a jemnou houbičkou. Poté je opláchněte čistou vodou, řádně otřete dosucha a vraťte zpět na své místo.
- Pokud na dně vyjímatelného koše ulpívají zbytky jídla, naplňte jej horkou vodou se saponátem, nechte působit 15 až 30 minut a poté umyjte jemnou houbičkou.

## ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

| Problém                          | Řešení  |
|----------------------------------|---|
| Spotřebič nefunguje.             | Zkontrolujte, že je spotřebič opravdu připojen k elektrické síti.   |
|                                  | Zasuňte vnější koš zcela do spotřebiče.   |
| Jídlo není zcela uvařené.        | Vložte menší dávky potravin do vyjímatelného koše.  |
|                                  | Pokud je koš přeplněný, potraviny mohou být nedovařené.<br>Zvyšte teplotu nebo délku vaření.  |
| Jídlo není rovnoměrně propečené. | Ingredience, které jsou naskládány na sebe nebo blízko sebe, je třeba během vaření protřepat nebo otočit.   |
| Jídlo není po smažení křupavé.   | Postříkání potravin malým množstvím oleje může zvýšit křupavost.  |
| Hranolky se dobře neuvařily.     | Přidejte menší množství oleje, cca 15 ml. Při přípravě hranolků ze syrových brambor nechte nevařené hranolky namočené do vody po dobu 15 minut, aby se před smažením odstranil škrob. Před přidáním malého množství oleje je osušte.                        |
|                                  | Nakrájejte nevařené hranolky na proužky o rozměrech 0,5 cm x 7 cm.  |
| Ze spotřebiče vychází bílý kouř. | Při prvním použití může spotřebič produkovat bílý kouř, to je v pořádku.  |
|                                  | Ujistěte se, že vyjímatelné části a vnitřek spotřebiče jsou řádně vyčištěny a nejsou mastné.  |
|                                  | Vaření potravin, které obsahují vyšší procento tuku nebo tekutin, nebo zmražených výrobků, způsobí vylučování tuku nebo tekutin, které mohou vytvořit bílý kouř. To je normální a nemělo by to ovlivnit vaření. S vyjímatelnými částmi manipulujte opatrně. |

## TECHNICKÁ PODPORA

Potřebujete poradit s nastavením a provozem TESLA AirCook Q45 Pro?

Kontaktujte nás: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## SPOTŘEBNÍ MATERIÁL A PŘÍSLUŠENSTVÍ

Spotřební materiál můžete zakoupit v oficiálním obchodě značky TESLA [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## ZÁRUČNÍ OPRAVA

Pro záruční opravu kontaktujte prodejce, u kterého jste TESLA produkt zakoupili.

### Záruka se NEVZTAHUJE na:

- použití přístroje k jiným účelům
- běžné opotřebení
- nedodržení „Důležitých bezpečnostních pokynů“ uvedených v uživatelském manuálu
- elektromechanické nebo mechanické poškození způsobeném nevhodným použitím
- škodu způsobenou přírodním živlem jako je voda, oheň, statická elektřina, přepětí atd.
- škodu způsobenou neodborným a neoprávněným zásahem do spotřebiče
- nečitelné sériové číslo přístroje

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

My, TESLA Electronics LTD, prohlašujeme, že tento spotřebič je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními norem a předpisů relevantních pro daný typ spotřebiče.



Tento produkt splňuje požadavky Evropské Unie.



Informujte se prosím o místním systému separovaného sběru elektrických a elektronických výrobků. Postupujte prosím podle místních předpisů a staré výrobky nelikvidujte v běžném domácím odpadu. Správná likvidace starého produktu pomáhá předejít potenciálním negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví.

Vzhledem k tomu, že se produkt vyvíjí a vylepšuje, vyhrazujeme si právo na úpravu uživatelského manuálu. Aktuální verzi tohoto uživatelského manuálu naleznete vždy na [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) u tohoto modelu.

Design a specifikace mohou být změněny bez předchozího upozornění, tiskové chyby vyhrazeny.

Sehr geehrter Kunde,  
vielen Dank, dass Sie sich für den TESLA AirCook Q45 Pro entschieden haben.

## **WICHTIGER SICHERHEITSHINWEIS**

**DIESES PRODUKT IST NUR FÜR DEN GEBRAUCH IM HAUSHALT BESTIMMT.**

Dieses Gerät ist ein komplexes elektromechanisches Gerät. Bitte beachten Sie die folgenden Hinweise:

- Eine gesunde Art des Frittierens basiert auf dem Prinzip der Zirkulation heißer Luft, das keine oder nur eine sehr geringe Menge Öl erfordert. Legen Sie keine Lebensmittel mit zu hohem Fettgehalt ein und geben Sie keine Flüssigkeiten oder Öl in den herausnehmbaren Korb.
- Legen Sie nicht mehr Lebensmittel ein als die empfohlene Menge. Platzieren Sie Lebensmittel nicht näher als 2 cm unter dem oberen Rand des herausnehmbaren Korbs.
- Das Gerät ist nicht für die Zubereitung flüssiger Speisen wie Suppen, Saucen oder Schmorgerichte geeignet.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in einer zu warmen, staubigen oder feuchten Umgebung.
- Das Gerät ist nicht für den Betrieb mit einer externen Zeitschaltuhr oder einer separaten Fernbedienung vorgesehen.
- Bei der Verwendung des Geräts in der Nähe von Kindern ist erhöhte Vorsicht geboten. Es wird nicht empfohlen, dass Kinder das Gerät ohne Aufsicht einer erwachsenen Person benutzen.
- Decken Sie während des Betriebs weder den Lufteinlass noch den Luftauslass ab.
- Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt, wenn es eingeschaltet oder an eine Steckdose angeschlossen ist. Trennen Sie das Gerät nach der Verwendung immer vom Stromnetz.
- Trennen Sie das Gerät sofort vom Stromnetz, wenn dunkler Rauch austritt.
- Gießen Sie kein kaltes Wasser in den erhitzten herausnehmbaren Korb.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser und spülen Sie es nicht unter fließendem Wasser ab.
- Wenn das Gerät unsachgemäß, für professionelle oder semiprofessionelle Zwecke verwendet wird oder nicht gemäß den Anweisungen im Benutzerhandbuch benutzt wird, erlischt die Garantie.
- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie das Gerät abkühlen.
- Verwenden Sie nur originales TESLA-Zubehör, das für dieses Modell bestimmt ist.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, andernfalls erlischt die Garantie.
- Reparaturen und andere Eingriffe am Gerät dürfen nur von einem autorisierten TESLA-Servicezentrum durchgeführt werden.
- Der Hersteller und der Importeur in die Europäische Union haften nicht für Schäden, die durch den Betrieb des Geräts verursacht werden, wie z. B. Verletzungen, Verbrühungen, Brand, Beschädigung anderer Gegenstände usw.



### **ACHTUNG, HEISSE OBERFLÄCHE**

- Stellen Sie das Gerät nicht auf eine brennbare Oberfläche, ein Kochfeld oder in die Nähe brennbarer Materialien!
- Wenn das Gerät in Betrieb ist, kann die Temperatur der zugänglichen Oberflächen höher sein.

Berühren Sie die erhitzte Oberfläche nicht, da sonst Verbrennungsgefahr besteht.

- Während des Heißluftfrittierens wird heißer Dampf über die Luftauslassöffnungen abgegeben. Beim Herausziehen des herausnehmbaren Korbs aus dem Gerät ist erhöhte Vorsicht geboten, um Verbrühungen durch den heißen Dampf zu vermeiden, der aus den Lebensmitteln austritt.
- Verwenden Sie zum Herausnehmen und Tragen des erhitzten herausnehmbaren Korbs ausschließlich den Griff des Korbs. Stellen Sie erhitzte herausnehmbare Teile des Geräts nur auf hitzebeständige Oberflächen.
- Bewegen Sie das heiße Gerät nicht, da Sie sich an heißen Speisen, Öl oder Flüssigkeit verbrennen können.

## WICHTIGE INFORMATIONEN ZUM NETZKABEL

Schließen Sie das Netzkabel direkt nur an eine geerdete Steckdose an und verwenden Sie kein Verlängerungskabel. Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, versuchen Sie nicht, den Stecker des Netzkabels in irgendeiner Weise zu verändern. Stellen Sie das Gerät niemals auf oder in die Nähe heißer oder rutschiger Oberflächen; das Netzkabel darf sich niemals in der Nähe von oder in Kontakt mit heißen Teilen des Geräts, in der Nähe von Wärmequellen befinden oder über scharfe Kanten hängen.

## BEDIENFELD



- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 | Programme                                    | 6 | Ein-/Ausschalten der Korbbeleuchtung                         |
| 2 | Umschalten zwischen Programmen               | 7 | Erhöhen/Verringern der Temperatur/Heizdauer                  |
| 3 | Anzeige der Temperatur und der Heizdauer     | 8 | Starten/Stoppen des Heizvorgangs/Ein-/Ausschalten des Geräts |
| 4 | Umschalten zwischen Temperatur und Heizdauer |   |  |
| 5 | Anzeige Temperatur/Heizdauer                 |   |  |

## PROGRAMME

POMMES FRITES, FLEISCH, HÄHNCHEN, PIZZA, LIEBLINGSPROGRAMM, GEMÜSE, DESSERT, FISCH/MEERESFRÜCHTE, TROCKNEN, AUFTAUEN

## **VORBEREITUNG VOR DER ERSTEN VERWENDUNG**

- Entfernen Sie alle Verpackungen und Werbeaufkleber, einschließlich der Folie auf dem Bedienfeld.
- Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, waagerechte Oberfläche. Stellen Sie das Gerät nicht auf Oberflächen, die nicht hitzebeständig sind. Sorgen Sie für ausreichend freien Platz auf allen Seiten (mindestens 20 cm an den Seiten und 50 cm oben).
- Nehmen Sie den Korb aus der Fritteuse, wischen Sie das Gerät mit einem weichen, leicht angefeuchteten Tuch ab und trocknen Sie es gründlich.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel lang genug ist, um die Steckdose zu erreichen.
- Der Backrost im herausnehmbaren Korb ist perforiert, um die Luftzirkulation zu ermöglichen, und kann für die meisten Lebensmittel verwendet werden.
- Sie können die Lebensmittel direkt auf den Rost legen, ohne Folie oder Papierbackform zu verwenden. Beim Backen können Sie eine originale Papierform, eine Auflaufform oder ein TESLA-Backblech verwenden, die im TESLA-E-Shop erhältlich sind.
- Wenn Sie beim Kochen eine Papierform verwenden, stellen Sie sicher, dass sie im Korb des Geräts immer durch Lebensmittel beschwert ist und nicht das Heizelement berührt.

## **BEDIENUNG DES GERÄTS**

- Legen Sie den Rost in den Korb, geben Sie die Lebensmittel gleichmäßig hinein und schieben Sie anschließend den Korb in das Gerät. Wenn der Korb nicht vollständig eingeschoben ist, funktioniert das Gerät nicht.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an.
- Schalten Sie das Gerät durch Drücken des Symbols (8) ein.
- Wählen Sie durch Drücken des Symbols (2) das gewünschte Programm aus; auf dem Display werden die voreingestellte Temperatur und Zeit angezeigt.
- Durch Drücken der Symbole (4) und (7) können Sie die gewünschte Temperatur und die Dauer der Erwärmung einstellen.
- Nach der Einstellung drücken Sie das Symbol (8), um den Garvorgang zu starten.

## **ERINNERUNG ZUM SCHÜTTELN DER LEBENSMITTEL**

Etwa zur Hälfte der Garzeit werden Sie durch ein akustisches Signal daran erinnert, die Lebensmittel zu schütteln. Nehmen Sie den Korb heraus und schütteln Sie die Lebensmittel vorsichtig oder wenden Sie sie mit einer Zange oder einem Pfannenwender. Schieben Sie anschließend den Korb wieder in das Gerät, damit der Garvorgang automatisch fortgesetzt wird. Wenn Sie den Korb nicht herausnehmen, wird der Garvorgang fortgesetzt. Diese Funktion ist bei den Programmen „Auftauen“, „Gemüse“, „Dessert“ und „Trocknen“ nicht aktiv.

## **ANHALTEN/ABBRECHEN DES GARVORGANGS**

Durch Drücken des Symbols (8) wird der Garvorgang gestoppt; durch erneutes Drücken des Symbols (8) wird der Garvorgang fortgesetzt. Wenn der herausnehmbare Korb während des Betriebs herausgezogen wird, stoppt die Erwärmung. Nach dem Wiedereinsetzen des Korbs in das Gerät wird der Garvorgang automatisch fortgesetzt. Wenn Sie das Programm ändern möchten, drücken Sie das Symbol (8), um den Garvorgang zu stoppen, wählen Sie ein neues Programm durch Drücken des Symbols (2), stellen Sie Temperatur und Garzeit ein und starten Sie durch Drücken des Symbols (8) das neue Garprogramm.

## **LIEBLINGSPROGRAMM**

Schalten Sie das Gerät ein, wählen Sie durch Drücken des Symbols (2) das „Lieblingsprogramm“ und stellen Sie mit den Symbolen (4)/(7) die gewünschte Temperatur und Garzeit ein. Halten Sie das Symbol (2) etwa 3 Sekunden lang gedrückt. Ihre eingestellten Werte werden im Speicher des Geräts als eigenes Programm gespeichert. Die Einstellung des Lieblingsprogramms bleibt auch nach dem Trennen des Netzkabels von der Steckdose im Speicher erhalten.

## **AUSSCHALTEN DES GERÄTS**

Halten Sie das Symbol (8) gedrückt, um das Gerät auszuschalten. Wenn Sie das Gerät nicht verwenden, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Wenn Sie das Gerät einschalten und kein Programm starten, schaltet es sich automatisch aus.

## **ÜBERHITZUNGSSCHUTZ**

Wenn das Gerät überhitzt, schaltet es sich automatisch aus. Lassen Sie das Gerät vor der nächsten Verwendung abkühlen.

## **WARNUNG**

- Seien Sie beim Herausnehmen des Korbs während oder nach dem Garen stets vorsichtig, da heißer Dampf austreten kann.
- Der herausnehmbare Korb und die Lebensmittel sind heiß; berühren Sie keine heißen Oberflächen.
- Verwenden Sie keine scharfen oder metallischen Utensilien, da diese die Antihafbeschichtung beschädigen können.
- Drehen Sie den Korb nicht auf den Kopf, da überschüssiges Öl, das sich am Boden des Korbs gesammelt hat, auf die Lebensmittel laufen kann.

## **TIPPS ZUM KOCHEN**

- Das Vorheizen des Geräts vor dem Einlegen der Lebensmittel sorgt in der Regel für die besten Garergebnisse. Wählen Sie ein Programm, verlängern Sie die Garzeit um 3 bis 5 Minuten und starten Sie es. Legen Sie nach dieser Zeit die Lebensmittel in den herausnehmbaren Behälter. Wenn Sie mehrere Portionen nacheinander zubereiten, heizen Sie nur die erste Portion vor.
- Durch Schütteln oder Wenden der Lebensmittel in der Hälfte der Garzeit erreichen Sie eine gleichmäßige Bräune. Das Schütteln ist meist bei kleineren Lebensmitteln erforderlich, die übereinander liegen, wie zum Beispiel Pommes frites oder Nuggets.
- Durch eine bessere Zirkulation der heißen Luft erzielen Sie bessere Garergebnisse. Überfüllen Sie daher den herausnehmbaren Behälter nicht und schütteln Sie die Lebensmittel bei Bedarf.
- Überprüfen Sie einige Minuten vor Ablauf der Garzeit, ob die Lebensmittel ausreichend gegart sind, und verlängern Sie bei Bedarf die Garzeit.
- Stellen Sie sicher, dass das Fleisch eine sichere Kerntemperatur für die Zubereitung erreicht hat.
- Die Heißluftfritteuse funktioniert ähnlich wie ein Backofen; befolgen Sie daher die Zubereitungshinweise auf der Verpackung oder in Rezepten für Backöfen.
- Kleinere Stücke benötigen in der Regel eine etwas kürzere Garzeit als größere Stücke.
- Pommes aus frischen Kartoffeln sollten vor dem Frittieren 15 Minuten in Wasser eingeweicht werden, um Stärke zu entfernen. Trocknen Sie die Pommes anschließend und mischen Sie sie mit 1 Esslöffel Öl, damit sie knuspriger werden.
- Für eine knusprigere Oberfläche empfehlen wir, die Lebensmittel mit gewöhnlichem Speiseöl zu besprühen oder zu vermischen.

- Wenn Sie Lebensmittel nur aufwärmen möchten, stellen Sie die Temperatur auf 150 °C für bis zu 10 Minuten ein.
- Wenn Sie einen Kuchen backen, empfindliche Zutaten frittieren oder gefüllte Zutaten zubereiten möchten, stellen Sie eine Auflaufform oder Backform in den herausnehmbaren Korb.

## REINIGUNG UND WARTUNG

- Tauchen Sie Kabel, Stecker oder Gerät niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
- Reinigen Sie das Gerät nach jedem Gebrauch.
- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker und lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen.
- Wir empfehlen, das Gerät sofort nach dem Abkühlen zu reinigen, bevor Speisereste antrocknen.
- Falls die Heizspirale verschmutzt ist, können Sie die abgekühlte Heizspirale mit einem feuchten Tuch abwischen und anschließend trocknen lassen, bevor Sie das Gerät wieder verwenden.
- Wischen Sie die Gerätebasis und die äußeren Teile mit einem feuchten Tuch ab.
- Herausnehmbare Teile, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen, können in der Spülmaschine gereinigt werden; wir empfehlen jedoch Handwäsche, um die Antihafbeschichtung länger zu erhalten.
- Um die Antihafbeschichtung möglichst lange zu erhalten, verwenden Sie keine scharfen oder metallischen Gegenstände, keine scheuernden Reinigungsmittel oder grobe Schwämme und Drahtschwämme.
- Reinigen Sie diese Teile unter warmem fließendem Wasser mit einem milden Geschirrspülmittel und einem weichen Schwamm. Spülen Sie sie anschließend mit klarem Wasser ab, trocknen Sie sie gründlich und setzen Sie sie wieder an ihren Platz ein.
- Wenn sich am Boden des herausnehmbaren Korbs Speisereste festgesetzt haben, füllen Sie ihn mit heißem Wasser und etwas Spülmittel, lassen Sie ihn 15 bis 30 Minuten einweichen und reinigen Sie ihn anschließend mit einem weichen Schwamm.

## FEHLERBEHEBUNG

| Problem   | Lösung   |
|---|--|
| Das Gerät funktioniert nicht.                     | Überprüfen Sie, ob das Gerät wirklich an das Stromnetz angeschlossen ist.  |
|   | Schieben Sie den äußeren Korb vollständig in das Gerät.  |
| Das Essen ist nicht vollständig gegart.           | Legen Sie kleinere Portionen von Lebensmitteln in den herausnehmbaren Korb. Wenn der Korb überfüllt ist, können die Lebensmittel nicht vollständig gar werden. |
|   | Erhöhen Sie die Temperatur oder die Garzeit.   |
| Das Essen ist nicht gleichmäßig gegart.           | Zutaten, die übereinander oder sehr dicht beieinander liegen, sollten während des Garens geschüttelt oder gewendet werden.                                     |
| Das Essen ist nach dem Frittieren nicht knusprig. | Das Besprühen der Lebensmittel mit einer kleinen Menge Öl kann die Knusprigkeit erhöhen.   |
| Pommes frites sind nicht gut gegart.              | Fügen Sie eine kleinere Menge Öl hinzu, etwa 15 ml. Bei der Zubereitung von Pommes aus rohen Kartoffeln lassen Sie die ungekochten Pommes 15 Minuten in        |

|                                       |  |
|---------------------------------------|--|
|                                       | Wasser einweichen, damit die Stärke vor dem Frittieren entfernt wird. Trocknen Sie sie anschließend, bevor Sie eine kleine Menge Öl hinzufügen.  |
|                                       | Schneiden Sie rohe Pommes in Streifen mit den Maßen 0,5 cm × 7 cm.   |
| Aus dem Gerät tritt weißer Rauch aus. | Beim ersten Gebrauch kann das Gerät weißen Rauch erzeugen, das ist normal.   |
|                                       | Stellen Sie sicher, dass die herausnehmbaren Teile und das Innere des Geräts ordnungsgemäß gereinigt und nicht fettig sind.  |
|                                       | Das Garen von Lebensmitteln mit höherem Fett – oder Flüssigkeitsgehalt oder von Tiefkühlprodukten kann dazu führen, dass Fett oder Flüssigkeiten austreten, wodurch weißer Rauch entstehen kann. Das ist normal und sollte den Garvorgang nicht beeinträchtigen. Gehen Sie vorsichtig mit den herausnehmbaren Teilen um. |

## TECHNISCHER SUPPORT

Benötigen Sie Hilfe bei der Einrichtung und dem Betrieb des TESLA AirCook Q45 Pro? Kontaktieren Sie uns: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## VERBRAUCHSMATERIAL UND ZUBEHÖR

Verbrauchsmaterial können Sie im offiziellen TESLA-Markenshop erwerben [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## GARANTIEREPARATUR

Für eine Garantiereparatur wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie das TESLA-Produkt gekauft haben.

### Die Garantie gilt NICHT für:

- Verwendung des Geräts für andere Zwecke
- normale Abnutzung
- Nichteinhaltung der „Wichtigen Sicherheitshinweise“ im Benutzerhandbuch
- elektromechanische oder mechanische Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung verursacht wurden
- Schäden durch Naturereignisse wie Wasser, Feuer, statische Elektrizität, Überspannung usw.
- Schäden, die durch unsachgemäße oder unbefugte Eingriffe in das Gerät verursacht wurden
- unlesbare Seriennummer des Geräts

## KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir, TESLA Electronics LTD, erklären, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen sowie weiteren relevanten Bestimmungen der Normen und Vorschriften entspricht, die für diesen Gerätetyp gelten.



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Europäischen Union.



Bitte informieren Sie sich über das lokale System zur getrennten Sammlung von Elektro – und Elektronikgeräten. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften und entsorgen Sie Altgeräte nicht im normalen Hausmüll. Die ordnungsgemäße Entsorgung des alten Produkts hilft, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden.

Da das Produkt ständig weiterentwickelt und verbessert wird, behalten wir uns das Recht vor, Änderungen am Benutzerhandbuch vorzunehmen. Die aktuelle Version dieses Benutzerhandbuchs finden Sie jederzeit auf [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) bei diesem Modell.

Design und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, Druckfehler vorbehalten.

Dear customer,  
Thank you for choosing the TESLA AirCook Q45 Pro.

### **IMPORTANT SAFETY NOTICE**

**THIS PRODUCT IS INTENDED FOR HOUSEHOLD USE ONLY.**

This appliance is a complex electromechanical device. Please pay attention to the following instructions:

- A healthy way of frying is based on the principle of hot air circulation, which requires no or only a very small amount of oil. Do not insert foods with a very high fat content and do not add any liquids or oil into the removable basket.
- Do not insert more food than the recommended amount. Do not place food closer than 2 cm below the upper edge of the removable basket.
- The appliance is not suitable for preparing liquid dishes such as soups, sauces, or stews.
- Do not use the appliance in excessively warm, dusty, or humid environments.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote control.
- Extra caution is required when using the appliance near children. It is not recommended for children to use the appliance without the supervision of an adult.
- Do not cover the air inlet or outlet while the appliance is in operation.
- Do not leave the appliance unattended when it is switched on or connected to a power outlet. Always disconnect the appliance from the power supply after use.
- Immediately disconnect the appliance if dark smoke is emitted from it.
- Do not pour cold water into the heated removable basket.
- Never immerse the appliance in water or rinse it under running water.
- If the appliance is used incorrectly, for professional or semi-professional purposes, or not according to the instructions in the user manual, the warranty becomes void.
- Before cleaning, unplug the cable from the socket and allow the appliance to cool down.
- Use only original TESLA accessories intended for this model.
- Do not attempt to repair the appliance yourself, otherwise the warranty becomes void.
- Repairs and any other interventions in the appliance may only be carried out by an authorized TESLA service center.
- The manufacturer and importer into the European Union are not responsible for damages caused by the operation of the appliance such as injury, scalding, fire, damage to other items, etc.



### **CAUTION, HOT SURFACE**

- Do not place the appliance on a flammable surface, a cooktop, or near flammable materials!
- If the appliance is in operation, the temperature of accessible surfaces may be higher. Do not touch the heated surface as this may cause burns.
- During hot air frying, hot steam is released through the air outlet openings. When removing the

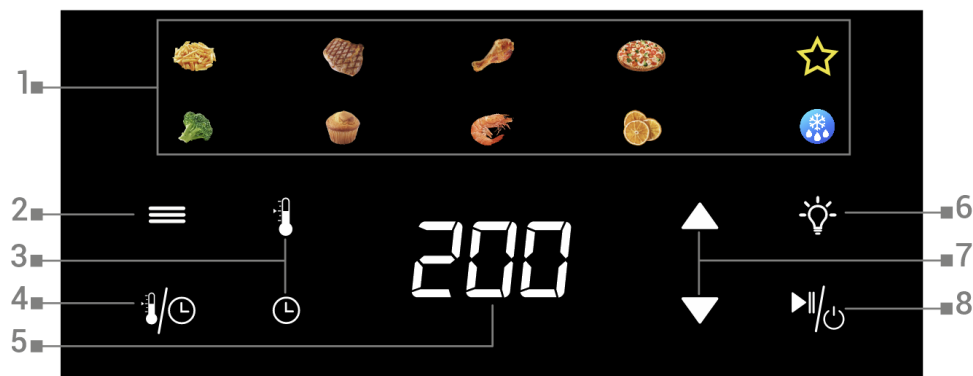
removable basket from the appliance, take extra care to avoid being scalded by hot steam released from the food.

- Use only the handle of the removable basket to remove and carry the heated basket. Place heated removable parts of the appliance only on heat-resistant surfaces.
- Do not move the hot appliance as you may be burned by hot food, oil, or liquid.

### IMPORTANT INFORMATION ABOUT THE POWER CABLE

Connect the power cable directly only to a grounded electrical outlet and do not use an extension cable. To reduce the risk of electric shock, do not attempt to modify the cable plug in any way. Never place the appliance on or near hot or slippery surfaces; the power cable must never be near or in contact with hot parts of the appliance, near heat sources, or remain on sharp edges.

### CONTROL PANEL



- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| 1 | Programs                                    | 6 | Basket light On/Off                        |
| 2 | Switching between programs                  | 7 | Increase/Decrease Temperature/Cooking time |
| 3 | Temperature and cooking time indicator      | 8 | Start/Stop heating/Power On/Off            |
| 4 | Switch between temperature and cooking time |   |  |
| 5 | Temperature/Cooking time display            |   |  |

### PROGRAMS

FRIES, MEAT, CHICKEN, PIZZA, FAVORITE PROGRAM, VEGETABLES, DESSERT, FISH/SEAFOOD, DRYING, DEFROSTING

### PREPARATION BEFORE FIRST USE

- Remove all packaging and promotional stickers, including the protective film on the control panel (display).
- Place the appliance on a stable, horizontal surface. Do not place the appliance on surfaces that are not heat-resistant. Ensure sufficient free space on all sides (at least 20 cm on the sides and 50 cm above).
- Remove the basket from the fryer, wipe the appliance with a soft damp cloth, and dry it thoroughly.
- Make sure that the power cable is long enough to reach the power outlet.

- The baking rack inside the removable basket is perforated to allow air circulation and can be used for most foods.
- Food can be placed directly on the rack without using foil or baking paper. When baking, you may use an original paper liner, baking dish, or TESLA baking tray purchased from the TESLA e-shop.
- If you use a paper liner during cooking, make sure it is always weighed down with food in the basket and does not touch the heating element.

## **OPERATION OF THE APPLIANCE**

- Insert the rack into the basket, add the food evenly, and then slide the basket into the appliance. If the basket is not fully inserted, the appliance will not operate.
- Connect the appliance to a power outlet.
- Turn on the appliance by pressing icon (8).
- Press icon (2) to select the desired program. The preset temperature and time will appear on the display.
- By pressing icons (4) and (7), you can set the desired temperature and cooking time.
- After setting, press icon (8) to start cooking.

## **FOOD SHAKE REMINDER**

Approximately halfway through the cooking time, you will be notified by an audible signal to shake the food. Remove the basket and carefully shake or turn the food using tongs or a spatula. Then slide the basket back into the appliance so that cooking automatically resumes. If the basket is not removed, cooking will continue. This function is not active for the programs "Defrosting", "Vegetables", "Dessert", and "Drying".

## **STOPPING/CANCELING COOKING**

Press icon (8) to stop cooking, and press icon (8) again to resume cooking. If the removable basket is removed during operation, the heating will stop. When the basket is placed back into the appliance, cooking will automatically resume. If you need to change the program, press icon (8) to stop cooking, select a new program by pressing icon (2), set the temperature and cooking time, and press icon (8) to start the new cooking program.

## **FAVORITE PROGRAM**

Turn on the appliance, select the "Favorite" program by pressing icon (2), and set the desired temperature and cooking time using icons (4)/(7). Press and hold icon (2) for approximately 3 seconds. Your settings will be stored in the appliance memory as your own program. The favorite program settings remain saved even after unplugging the power cable from the outlet.

## **TURNING OFF THE APPLIANCE**

Press and hold icon (8) to turn off the appliance. If you are not using it, unplug it from the outlet. If the appliance is turned on and no program is started, it will automatically turn off.

## **OVERHEAT PROTECTION**

If the appliance overheats, it will automatically switch off. Allow the appliance to cool down before using it again.

## **WARNING**

- Always be careful when removing the basket during/after cooking, as hot steam may escape.
- The removable basket and the food will be hot; do not touch hot surfaces.

- Do not use sharp or metal utensils that may scratch the non-stick surface.
- Do not turn the basket upside down, as excess oil that has collected at the bottom of the basket may spill onto the food.

## **COOKING TIPS**

- Preheating the appliance before adding food generally ensures the best cooking results. Select a program, extend the cooking time by 3 to 5 minutes, and start it. After this time, place the food into the removable container. When cooking multiple batches in succession, preheat only the first batch.
- Shaking or turning the food halfway through the cooking time helps achieve even browning. Shaking is usually required for smaller foods that are stacked, such as fries or nuggets.
- Better circulation of hot air will result in better cooking results. Therefore, do not overfill the removable container with food and shake the food if necessary.
- A few minutes before the cooking time ends, check whether the food is sufficiently cooked and continue cooking if necessary.
- Make sure the meat reaches a safe temperature for food preparation.
- The hot air fryer works similarly to a conventional oven; follow the preparation instructions on the food packaging or in recipes intended for ovens.
- Smaller pieces of food usually require a slightly shorter cooking time than larger pieces.
- Soak fries made from fresh potatoes in water for 15 minutes to remove starch before frying. Then dry the fries and mix them with 1 tablespoon of oil to make them crispier.
- To achieve a crispier surface, we recommend spraying or mixing the food with regular cooking oil.
- If you only want to reheat food, set the temperature to 150 °C for up to 10 minutes.
- If you want to bake a cake, fry delicate ingredients, or cook stuffed ingredients, place a baking dish or tray into the removable basket.

## **CLEANING AND MAINTENANCE**

- Never immerse the power cable, plug, or appliance in water or any other liquid.
- Clean the appliance after each use.
- Before cleaning, unplug the appliance from the power outlet and allow it to cool completely.
- We recommend cleaning the appliance immediately after it has cooled down, before food residues dry.
- If the heating coil becomes dirty, you can wipe the cooled heating coil with a damp cloth and allow it to dry before using the appliance again.
- Wipe the base of the appliance and the outer parts with a damp cloth.
- Removable parts intended for contact with food can be washed in a dishwasher, but we recommend hand washing to extend the durability of the non-stick coating.
- To preserve the non-stick coating for as long as possible, do not use sharp or metal objects, abrasive cleaning materials, or rough sponges and steel wool.
- Wash these parts under warm running water with a mild dishwashing detergent and a soft sponge. Then rinse with clean water, dry thoroughly, and return them to their place.
- If food residues stick to the bottom of the removable basket, fill it with hot water and detergent, leave it for 15 to 30 minutes, and then wash it with a soft sponge.

## TROUBLESHOOTING

| Problem                                   | Solution   |
|---|--|
| The appliance does not work.              | Check that the appliance is properly connected to the power supply.  |
|   | Fully insert the outer basket into the appliance.  |
| Food is not fully cooked.                 | Place smaller portions of food into the removable basket. If the basket is overloaded, the food may remain undercooked.  |
|   | Increase the temperature or cooking time.  |
| Food is not evenly cooked.                | Ingredients that are stacked on top of each other or placed close together should be shaken or turned during cooking.  |
| Food is not crispy after frying.          | Spraying the food with a small amount of oil may increase crispiness.  |
| Fries are not cooked properly.            | Add a small amount of oil, approx. 15 ml. When preparing fries from raw potatoes, soak the uncooked fries in water for 15 minutes to remove starch before frying. Dry them before adding a small amount of oil.                    |
|   | Cut the uncooked fries into strips measuring 0.5 cm × 7 cm.  |
| White smoke is coming from the appliance. | During the first use, the appliance may produce white smoke; this is normal.   |
|   | Make sure that the removable parts and the interior of the appliance are properly cleaned and not greasy.  |
|   | Cooking foods that contain a higher percentage of fat or liquids, or frozen products, may release fats or liquids that can create white smoke. This is normal and should not affect cooking. Handle the removable parts with care. |

## TECHNICAL SUPPORT

Do you need help with the setup and operation of the TESLA AirCook Q45 Pro?

Contact us: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## CONSUMABLES AND ACCESSORIES

Consumables can be purchased in the official TESLA brand store [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## WARRANTY REPAIR

For warranty repair, please contact the seller from whom you purchased the TESLA product.

## The warranty DOES NOT APPLY to:

- use of the appliance for purposes other than intended
- normal wear and tear
- failure to follow the “Important Safety Instructions” stated in the user manual
- electromechanical or mechanical damage caused by improper use
- damage caused by natural events such as water, fire, static electricity, power surges etc.
- damage caused by unprofessional or unauthorized intervention in the appliance
- an unreadable serial number of the appliance

## DECLARATION OF CONFORMITY

We, TESLA Electronics LTD, declare that this appliance complies with the essential requirements and other relevant provisions of the standards and regulations applicable to this type of appliance.



This product complies with the requirements of the European Union.



Please inform yourself about the local system for separate collection of electrical and electronic products. Please follow local regulations and do not dispose of old products in normal household waste. Proper disposal of old products helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

As the product is continuously developed and improved, we reserve the right to modify the user manual. The current version of this user manual can always be found at [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) under this model.

Design and specifications may be changed without prior notice, printing errors reserved.

Tisztelt vásárló!

Köszönjük, hogy a TESLA AirCook Q45 Pro készüléket választotta.

## **FONTOS BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉS**

**EZ A TERMÉK KIZÁRÓLAG HÁZTARTÁSI HASZNÁLATRA KÉSZÜLT.**

Ez a készülék egy összetett elektromechanikus berendezés, kérjük, fordítson figyelmet az alábbi utasításokra:

- Az egészséges sütési mód a forró levegő keringésének elvén alapul, amely nem igényel vagy csak nagyon kis mennyiségű olajat igényel. Ne helyezzen be túl magas zsírtartalmú ételeket, és ne adjon folyadékot vagy olajat a kivehető kosárba.
- Ne tegyen a készülékbe a javasolt mennyiségnél több ételt. Az ételeket ne helyezze a kivehető kosár felső peremétől 2 cm-nél közelebb.
- A készülék nem alkalmas folyékony ételek, például levesek, szószok vagy párolt ételek készítésére.
- Ne használja a készüléket túl meleg, poros vagy nedves környezetben.
- A készülék nem használható külső időzítővel vagy külön távirányítóval.
- A készülék gyermekek közelében történő használata esetén fokozott óvatosság szükséges. Nem ajánlott, hogy gyermekek felnőtt felügyelete nélkül használják a készüléket.
- A készülék működése közben ne takarja le a levegő bemeneti és kimeneti nyílásait.
- Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül, amikor be van kapcsolva vagy az elektromos hálózathoz csatlakozik. Használat után mindig húzza ki a készüléket a hálózathoz.
- Azonnal húzza ki a készüléket a hálózathoz, ha sötét füst távozik belőle.
- Ne öntsön hideg vizet a felmelegedett kivehető kosárba.
- Soha ne merítse a készüléket vízbe, és ne öblítse folyó víz alatt.
- Ha a készüléket nem megfelelően, professzionális vagy félprofesszionális célokra használják, illetve ha nem a használati útmutató szerint használják, a garancia érvényét veszti.
- Tisztítás előtt húzza ki a kábelt a konnektorból, és hagyja a készüléket lehűlni.
- Csak az ehhez a modellhez készült eredeti TESLA tartozékokat használja.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, mert ezzel a garancia érvényét veszti.
- Javításokat és egyéb beavatkozásokat a készüléken csak hivatalos TESLA szervizközpont végezhet.
- A gyártó és az Európai Unióba importáló vállalat nem felel a készülék működtetése során keletkező károkért, például sérülésekért, égési sérülésekért, tüzesetekért, egyéb tárgyak károsodásáért stb.



### **FIGYELEM, FORRÓ FELÜLET**

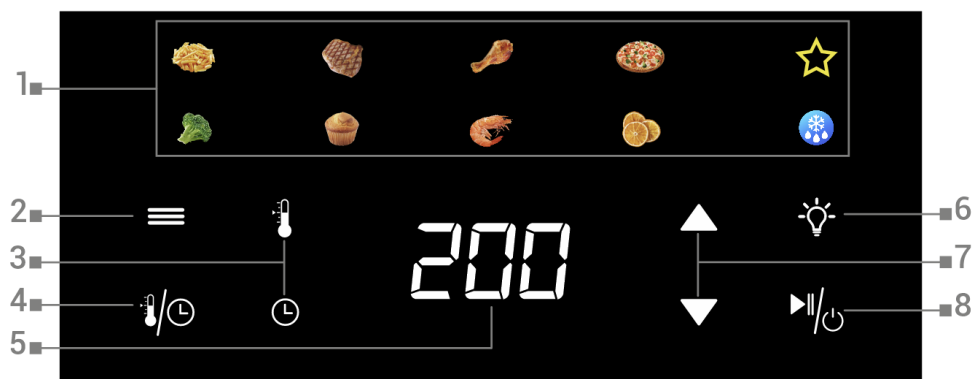
- Ne helyezze a készüléket gyúlékony felületre, főzőlapra vagy gyúlékony anyagok közelébe!
- Ha a készülék működik, a hozzáférhető felületek hőmérséklete magasabb lehet. Ne érintse meg a felmelegedett felületet, mert égési sérülést okozhat.

- Forró levegős sütés közben forró gőz távozik a levegőkimeneti nyílásokon keresztül. A kivehető kosár készülékből történő kihúzásakor fokozott óvatossággal járjon el, hogy elkerülje az ételekből felszabaduló forró gőz okozta leforrázást.
- A felmelegedett kivehető kosár kivételéhez és mozgatásához kizárólag a kosár fogantyúját használja. A készülék felmelegedett kivehető részeit csak hőálló felületre helyezze.
- Ne mozgassa a forró készüléket, mert a forró étel, olaj vagy folyadék égési sérülést okozhat.

## FONTOS INFORMÁCIÓK A TÁPKÁBELRŐL

A tápkábelt közvetlenül csak földelt elektromos aljzathoz csatlakoztassa, ne használjon hosszabbító kábelt. Az áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne próbálja meg semmilyen módon módosítani a kábel csatlakozóját. Soha ne helyezze a készüléket forró vagy csúszós felületre vagy azok közelébe; a tápkábel soha nem lehet a készülék forró részeinek közelében vagy azokkal érintkezésben, hőforrások közelében, illetve nem maradhat éles éleken.

## KEZELŐPANEL



- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| 1 | Programok                                   | 6 | A kosár világításának be-/kikapcsolása                 |
| 2 | Váltás a programok között                   | 7 | Hőmérséklet/sütési idő növelése/csökkentése            |
| 3 | Hőmérséklet és sütési idő kijelző           | 8 | Fűtés indítása/leállítása/készülék be- és kikapcsolása |
| 4 | Váltás a hőmérséklet és a sütési idő között |   |  |
| 5 | Hőmérséklet/sütési idő kijelzése            |   |  |

## PROGRAMOK

HASÁBBURGONYA, HÚS, CSIRKE, PIZZA, KEDVENC PROGRAM, ZÖLDSÉGEK, DESSZERT, HAL/TENGER GYÜMÖLCSEI, SZÁRÍTÁS, KIOLVASZTÁS

## ELŐKÉSZÍTÉS AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Távolítsa el az összes csomagolóanyagot és reklámmatricát, beleértve a kezelőpanelen (kijelzőn) lévő védőfóliát is.
- Helyezze a készüléket stabil, vízszintes felületre. Ne helyezze a készüléket olyan felületre, amely nem hőálló. Biztosítson elegendő szabad helyet minden oldalon (legalább 20 cm oldalt és 50 cm felül).
- Vegye ki a kosarat a fritőzből, törölje le a készüléket puha, enyhén nedves ruhával, majd alaposan

szárítsa meg.

- Győződjön meg arról, hogy a tápkábel elég hosszú a hálózati aljzat eléréséhez.
- A kivehető kosárban található sütőrács perforált, hogy lehetővé tegye a levegő áramlását, és a legtöbb ételhez használható.
- Az ételeket közvetlenül a rácsra helyezheti fólia vagy sütőpapír használata nélkül. Sütéskor használhat eredeti papírformát, sütőformát vagy TESLA sütőtálcát, amely a TESLA webáruházban vásárolható meg.
- Ha főzés közben papírformát használ, győződjön meg arról, hogy az mindig ételekkel van lesúlyozva a kosárban, és nem érintkezik a fűtőelemmel.

## **A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA**

- Helyezze a rácsot a kosárba, tegye bele egyenletesen az ételeket, majd tolja vissza a kosarat a készülékbe. Ha a kosár nincs teljesen betolva, a készülék nem fog működni.
- Csatlakoztassa a készüléket az elektromos aljzathoz.
- Kapcsolja be a készüléket a (8) ikon megnyomásával.
- A (2) ikon megnyomásával válassza ki a kívánt programot, a kijelzőn megjelenik az előre beállított hőmérséklet és idő.
- A (4) és (7) ikonok megnyomásával beállíthatja a kívánt hőmérsékletet és a sütési időt.
- A beállítás után nyomja meg a (8) ikont a főzés elindításához.

## **AZ ÉTEL FELRÁZÁSÁRA EMLÉKEZTETŐ FUNKCIÓ**

A sütési idő körülbelül felénél hangjelzés figyelmezteti Önt az étel felrázásának lehetőségére. Vegye ki a kosarat, és óvatosan rázza meg vagy fordítsa meg az ételt fogóval vagy spatulával. Ezután tolja vissza a kosarat a készülékbe, hogy a sütés automatikusan folytatódjon. Ha a kosarat nem veszi ki, a sütés tovább folytatódik. Ez a funkció a „Kiolvasztás”, „Zöldségek”, „Desszert” és „Száritás” programoknál nem aktív.

## **A SÜTÉS MEGÁLLÍTÁSA/MEGSZAKÍTÁSA**

A (8) ikon megnyomásával a sütés megáll, a (8) ikon ismételt megnyomásával a sütés folytatódik. Ha a kivehető kosarat működés közben kiveszi, a fűtés leáll. Amikor a kosarat visszahelyezi a készülékbe, a sütés automatikusan folytatódik. Ha a programot szeretné megváltoztatni, nyomja meg a (8) ikont a sütés leállításához, válasszon új programot a (2) ikon megnyomásával, állítsa be a hőmérsékletet és a sütési időt, majd a (8) ikon megnyomásával indítsa el az új programot.

## **KEDVENC PROGRAM**

Kapcsolja be a készüléket, válassza ki a „Kedvenc” programot a (2) ikon megnyomásával, majd a (4)/(7) ikonokkal állítsa be a kívánt hőmérsékletet és sütési időt. Tartsa lenyomva a (2) ikont körülbelül 3 másodpercig. A beállított értékek a készülék memóriájába kerülnek saját programként. A kedvenc program beállítása a tápkábel kihúzása után is a memóriában marad.

## **A KÉSZÜLÉK KIKAPCSOLÁSA**

A (8) ikon nyomva tartásával kikapcsolhatja a készüléket. Ha nem használja, húzza ki a konnektorból. Ha a készüléket bekapcsolja, de nem indít el programot, az automatikusan kikapcsol.

## **TÚLMELEGEDÉS ELLENI VÉDELEM**

Ha a készülék túlmelegszik, automatikusan kikapcsol. A következő használat előtt hagyja a készüléket lehűlni.

## FIGYELMEZTETÉS

- A kosár kivételekor a sütés közben/után mindig legyen óvatos, mert forró gőz távozhat.
- A kivehető kosár és az étel forró lesz, ne érintse meg a forró felületeket.
- Ne használjon éles vagy fém eszközöket, amelyek megkarcolhatják a tapadásmentes felületet.
- Ne fordítsa fejjel lefelé a kosarat, mert az alján összegyűlt felesleges olaj az ételre folyhat.

## FŐZÉSI TIPPEK

- A készülék előmelegítése az étel hozzáadása előtt általában a legjobb főzési eredményt biztosítja. Válasszon egy programot, hosszabbítsa meg a sütési időt 3–5 perccel, és indítsa el. Ezután helyezze az ételt a kivehető edénybe. Több adag egymás utáni készítésekor csak az első adagot kell előmelegíteni.
- Az étel félidőben történő felrázásával vagy megfordításával egyenletes pirulást érhet el. A felrázás általában a kisebb, egymásra helyezett ételeknél szükséges, például hasáburgonya vagy nugget esetén.
- A forró levegő jobb keringése jobb főzési eredményt biztosít. Ezért ne töltse túl a kivehető edényt étellel, és szükség esetén rázza meg az ételt.
- Néhány perccel a sütési idő vége előtt ellenőrizze, hogy az étel megfelelően átsült-e, és szükség esetén hosszabbítsa meg a sütési időt.
- Győződjön meg arról, hogy a hús elérte a biztonságos belső hőmérsékletet.
- A forrólevegős fritőz hasonlóan működik, mint egy sütő; kövesse a csomagoláson vagy a sütőhöz készült receptekben található elkészítési utasításokat.
- A kisebb darabok általában rövidebb sütési időt igényelnek, mint a nagyobb darabok.
- A friss burgonyából készült hasáburgonyát sütés előtt 15 percig áztassa vízben, hogy a keményítő kioldódjon. Ezután szárítsa meg, és keverje össze 1 evőkanál olajjal, hogy ropogósabb legyen.
- Ropogósabb felület eléréséhez javasoljuk, hogy permetezze vagy keverje össze az ételt hagyományos étolajjal.
- Ha az ételt csak fel szeretné melegíteni, állítsa a hőmérsékletet 150 °C-ra legfeljebb 10 percre.
- Ha süteményt szeretne sütni, törekeny hozzávalókat sütni vagy töltött ételeket készíteni, helyezzen sütőformát vagy tepsit a kivehető kosárba.

## TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Soha ne merítse a kábelt, a csatlakozódugót vagy a készüléket vízbe vagy más folyadékba.
- Minden használat után tisztítsa meg a készüléket.
- Tisztítás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból, és hagyja teljesen lehűlni.
- Javasoljuk, hogy a készüléket közvetlenül lehűlés után tisztítsa meg, mielőtt az ételmaradékok rászáradnak.
- Ha a fűtőspirál szennyezett, a lehűlt fűtőspirált nedves ruhával letörölheti, majd hagyja megszáradni a következő használat előtt.
- A készülék alapját és külső részeit nedves ruhával törölje le.
- Az élelmiszerrel érintkező kivehető alkatrészek mosogatógépben is tisztíthatók, de a tapadásmentes bevonat hosszabb élettartama érdekében a kézi mosást javasoljuk.
- A tapadásmentes bevonat megőrzése érdekében ne használjon éles vagy fém tárgyakat, dörzsölő tisztítószereket vagy durva szivacsokat és fémszivacsot.
- Ezeket az alkatrészeket meleg folyó víz alatt, enyhe mosogatószerrel és puha szivaccsal mossa el. Ezután öblítse le tiszta vízzel, alaposan szárítsa meg, és helyezze vissza a helyükre.

- Ha ételmaradékok tapadnak a kivehető kosár aljára, töltsse meg forró vízzel és mosogatószerrel, hagyja állni 15–30 percig, majd mossa el puha szivaccsal.

## HIBAELHÁRÍTÁS

| Probléma                                  | Megoldás   |
|---|--|
| A készülék nem működik.                   | Ellenőrizze, hogy a készülék valóban csatlakozik az elektromos hálózathoz.<br>Tolja be teljesen a külső kosarat a készülékbe.  |
| Az étel nincs teljesen elkészülve.        | Tegyen kisebb adag ételeket a kivehető kosárba. Ha a kosár túl van töltve, az ételek nem sülnhetnek át megfelelően.<br>Növelje a hőmérsékletet vagy a sütési időt.   |
| Az étel nem sült át egyenletesen.         | Az egymásra vagy egymáshoz közel helyezett hozzávalókat sütés közben fel kell rázni vagy meg kell fordítani.   |
| Az étel sütés után nem ropogós.           | Az ételek kis mennyiségű olajjal történő bepermetezése növelheti a ropogósságot.   |
| A hasábburgonya nem sült meg megfelelően. | Adjon hozzá kis mennyiségű olajat, kb. 15 ml-t. Ha nyers burgonyából készít hasábburgonyát, áztassa a nyers hasábburgonyát vízben 15 percig, hogy sütés előtt eltávolítsa a keményítőt. Kis mennyiségű olaj hozzáadása előtt szárítsa meg.<br>A nyers hasábburgonyát vágja 0,5 cm × 7 cm méretű csíkokra.  |
| Fehér füst távozik a készülékből.         | Az első használat során a készülék fehér füstöt bocsáthat ki, ez normális.<br>Győződjön meg arról, hogy a kivehető alkatrészek és a készülék belseje megfelelően tiszta és nem zsíros.<br>A magasabb zsírtartalmú vagy folyadékot tartalmazó ételek, illetve fagyasztott termékek sütése során zsír vagy folyadék szabadulhat fel, amely fehér füstöt okozhat. Ez normális, és nem befolyásolja a sütést. A kivehető alkatrészeket óvatosan kezelje. |

## MŰSZAKI TÁMOGATÁS

Segítségre van szüksége a TESLA AirCook Q45 Pro beállításával és használatával kapcsolatban? Lépjen kapcsolatba velünk: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## FOGYÓANYAGOK ÉS TARTOZÉKOK

A fogyóanyagok a TESLA márka hivatalos webáruházában vásárolhatók meg [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## GARANCIÁLIS JAVÍTÁS

Garanciális javítás esetén forduljon ahhoz az eladóhoz, akitől a TESLA terméket vásárolta.

## A garancia NEM TERJED KI az alábbi esetekre:

- a készülék nem rendeltetésszerű használata
- normál elhasználódás
- a használati útmutatóban szereplő „Fontos biztonsági utasítások” be nem tartása
- nem megfelelő használatból eredő elektromechanikai vagy mechanikai sérülések
- természeti hatások, például víz, tűz, statikus elektromosság, túlfeszültség stb. által okozott károk
- a készülék szakszerűtlen vagy jogosulatlan beavatkozásából eredő károk
- a készülék olvashatatlansági sorozatszám

## MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Mi, a TESLA Electronics LTD, kijelentjük, hogy ez a készülék megfelel az alapvető követelményeknek, valamint az adott készüléktípusra vonatkozó szabványok és előírások egyéb releváns rendelkezéseinek.



Ez a termék megfelel az Európai Unió követelményeinek.



Kérjük, tájékozódjon az elektromos és elektronikai termékek szelektív gyűjtésének helyi rendszeréről. Kérjük, tartsa be a helyi előírásokat, és ne dobja ki a régi termékeket a háztartási hulladék közé. A régi termék megfelelő ártalmatlanítása segít megelőzni a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív hatásokat.

Mivel a termék folyamatos fejlesztés és javítás alatt áll, fenntartjuk a jogot a használati útmutató módosítására. A használati útmutató aktuális verziója mindig megtalálható a [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) oldalon ennél a modellnél.

A dizájn és a specifikációk előzetes értesítés nélkül változhatnak, a nyomdai hibákért felelősséget nem vállalunk.

Szanowny kliencie,  
dziękujemy za wybór TESLA AirCook Q45 Pro.

## **WAŻNA INFORMACJA DOTYCZĄCA BEZPIECZEŃSTWA**

### **TEN PRODUKT JEST PRZEZNACZONY WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU DOMOWEGO.**

To urządzenie jest złożonym elektromechanicznym sprzętem, dlatego prosimy o zwrócenie uwagi na poniższe wskazówki:

- Zdrowy sposób smażenia opiera się na zasadzie cyrkulacji gorącego powietrza, która nie wymaga użycia oleju lub wymaga jedynie jego bardzo małej ilości. Nie wkładaj produktów o zbyt wysokiej zawartości tłuszczu ani nie dodawaj do wyjmowanego kosza żadnych płynów ani oleju.
- Nie wkładaj większej ilości żywności niż zalecana. Nie umieszczaj żywności bliżej niż 2 cm od górnej krawędzi wyjmowanego kosza.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do przygotowywania potraw płynnych, takich jak zupy, sosy lub potrawy duszone.
- Nie używaj urządzenia w zbyt ciepłym, zapyłonym lub wilgotnym środowisku.
- Urządzenie nie jest przeznaczone do pracy z użyciem zewnętrznego timera ani oddzielnego pilota zdalnego sterowania.
- Podczas korzystania z urządzenia w pobliżu dzieci należy zachować szczególną ostrożność. Nie zaleca się, aby dzieci korzystały z urządzenia samodzielnie bez nadzoru osoby dorosłej.
- Podczas pracy urządzenia nie zasłaniaj wlotu ani wylotu powietrza.
- Nie pozostawiaj urządzenia bez nadzoru, gdy jest włączone lub podłączone do gniazdka elektrycznego. Po użyciu zawsze odłącz urządzenie od sieci elektrycznej.
- Natychmiast odłącz urządzenie od zasilania, jeśli wydobywa się z niego ciemny dym.
- Nie wlewaj zimnej wody do rozgrzanego wyjmowanego kosza.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani nie płucz go pod bieżącą wodą.
- Jeśli urządzenie jest używane nieprawidłowo, do celów profesjonalnych lub półprofesjonalnych albo niezgodnie z instrukcją obsługi, gwarancja traci ważność.
- Przed czyszczeniem odłącz kabel z gniazdka i pozostaw urządzenie do ostygnięcia.
- Używaj wyłącznie oryginalnych akcesoriów TESLA przeznaczonych do tego modelu.
- Nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia, w przeciwnym razie gwarancja traci ważność.
- Naprawy i wszelkie ingerencje w urządzenie mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany serwis TESLA.
- Producent oraz importer do Unii Europejskiej nie ponoszą odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku użytkowania urządzenia, takie jak obrażenia, oparzenia, pożar, uszkodzenie innych przedmiotów itp.



### **UWAGA, GORĄCA POWIERZCHNIA**

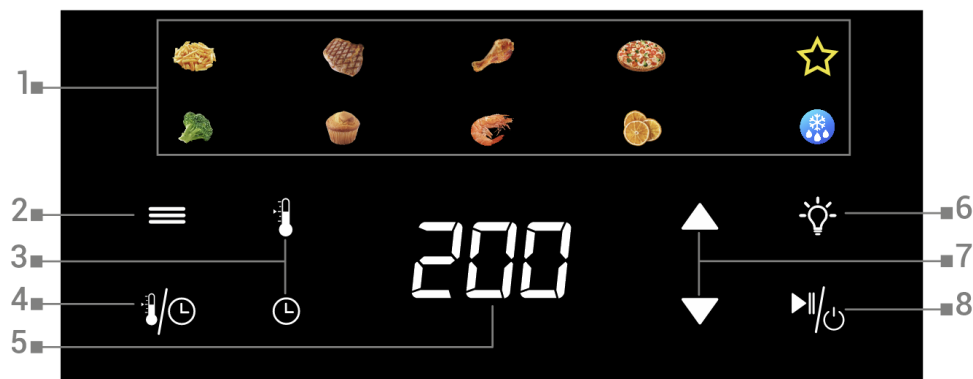
- Nie stawiaj urządzenia na łatwopalnej powierzchni, płycie grzewczej ani w pobliżu materiałów łatwopalnych!

- Podczas pracy urządzenia temperatura dostępnych powierzchni może być wyższa. Nie dotykaj rozgrzanej powierzchni, ponieważ może to spowodować oparzenia.
- Podczas smażenia gorącym powietrzem gorąca para wydostaje się przez otwory wylotowe powietrza. Po wysunięciu wyjmowanego kosza z urządzenia zachowaj szczególną ostrożność, aby uniknąć oparzenia gorącą parą uwalniającą się z potraw.
- Do wyjmowania i przenoszenia rozgrzanego kosza używaj wyłącznie uchwytu kosza. Rozgrzane wyjmowane części urządzenia odkładaj wyłącznie na powierzchnie odporne na wysoką temperaturę.
- Nie przesuwaj gorącego urządzenia, ponieważ możesz się oparzyć gorącym jedzeniem, olejem lub płynem.

## WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE PRZEWODU ZASILAJĄCEGO

Podłącz przewód zasilający bezpośrednio wyłącznie do uziemionego gniazda elektrycznego, nie używaj przedłużacza. Aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym, nie próbuj w żaden sposób modyfikować wtyczki przewodu. Nigdy nie stawiaj urządzenia na gorących lub śliskich powierzchniach ani w ich pobliżu; przewód zasilający nie może znajdować się w pobliżu ani mieć kontaktu z gorącymi częściami urządzenia, źródłami ciepła ani pozostawać na ostrych krawędziach.

## PANEL STEROWANIA



- |   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| 1 | Programy   | 6 | Włączenie/Wyłączenie oświetlenia kosza                                |
| 2 | Przełączanie między programami                       | 7 | Zwiększenie/Zmniejszenie temperatury / czasu nagrzewania              |
| 3 | Wskaźnik temperatury i czasu nagrzewania             | 8 | Uruchomienie/Zatrzymanie nagrzewania/ Włączenie/Wyłączenie urządzenia |
| 4 | Przełączanie między temperaturą a czasem nagrzewania |   |   |
| 5 | Wyświetlanie temperatury/czasu nagrzewania           |   |   |

## PROGRAMY

FRYTKI, MIĘSO, KURCZAK, PIZZA, ULUBIONY PROGRAM, WARZYWA, DESER, RYBY/OWOCE MORZA, SUSZENIE, ROZMRAŻANIE

## **PRZYGOTOWANIE PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**

- Usuń wszystkie opakowania i naklejki reklamowe, w tym folię z panelu sterowania.
- Umieść urządzenie na stabilnej, poziomej powierzchni. Nie stawiaj urządzenia na powierzchniach, które nie są odporne na wysoką temperaturę. Zapewnij wystarczającą ilość wolnej przestrzeni ze wszystkich stron (co najmniej 20 cm po bokach i 50 cm nad urządzeniem).
- Wyjmij kosz z frytkownicy, przetrzyj urządzenie miękką, lekko wilgotną ściereczką i dokładnie je osusz.
- Upewnij się, że przewód zasilający ma wystarczającą długość, aby dosięgnąć do gniazdka elektrycznego.
- Ruszt do pieczenia znajdujący się w wyjmowanym koszu jest perforowany, aby umożliwić przepływ powietrza, i może być używany do większości potraw.
- Potrawy można umieszczać bezpośrednio na ruszcie bez użycia folii lub papierowej formy do pieczenia. Podczas pieczenia można używać oryginalnej papierowej formy, naczynia do zapiekania lub blachy do pieczenia TESLA, które można kupić w sklepie internetowym TESLA.
- Jeśli podczas gotowania używasz papierowej formy, upewnij się, że w koszu urządzenia jest ona zawsze obciążona potrawami i nie dotyka elementu grzejnego.

## **OBSŁUGA URZĄDZENIA**

- Włóż ruszt do kosza, równomiernie dodaj żywność, a następnie wsuwań kosz do urządzenia. Jeśli kosz nie zostanie całkowicie wsunięty, urządzenie nie będzie działać.
- Podłącz urządzenie do gniazdka elektrycznego.
- Włącz urządzenie, naciskając ikonę (8).
- Naciśnij ikonę (2), aby wybrać żądany program. Na wyświetlaczu pojawi się wstępnie ustawiona temperatura i czas.
- Naciskając ikony (4) i (7), możesz ustawić żądaną temperaturę i czas nagrzewania.
- Po ustawieniu naciśnij ikonę (8), aby rozpocząć gotowanie.

## **PRZYPOMNIENIE O WSTRZĄSIĘCIU POTRAW**

W przybliżeniu w połowie czasu gotowania zostaniesz powiadomiony sygnałem dźwiękowym o możliwości wstrząśnięcia potraw. Wyjmij kosz i ostrożnie wstrząśnij lub obróć potrawy za pomocą szczypek lub łopatk. Następnie wsuwań kosz z powrotem do urządzenia, aby gotowanie zostało automatycznie wznowione. Jeśli kosz nie zostanie wyjęty, gotowanie będzie kontynuowane. Funkcja ta nie jest aktywna w programach „Rozmrażanie”, „Warzywa”, „Deser” i „Suszenie”.

## **ZATRZYMANIE / ANULOWANIE GOTOWANIA**

Naciśnięcie ikony (8) zatrzymuje gotowanie, ponowne naciśnięcie ikony (8) wznowia gotowanie. Jeśli wyjmiesz wyjmowany kosz podczas pracy urządzenia, nagrzewanie zostanie zatrzymane. Po ponownym włożeniu kosza do urządzenia gotowanie zostanie automatycznie wznowione. Jeśli chcesz zmienić program, naciśnij ikonę (8), aby zatrzymać gotowanie, wybierz nowy program, naciskając ikonę (2), ustaw temperaturę i czas gotowania, a następnie naciśnij ikonę (8), aby uruchomić nowy program gotowania.

## **ULUBIONY PROGRAM**

Włącz urządzenie, wybierz „Ulubiony” program, naciskając ikonę (2), a następnie ustaw żądaną temperaturę i czas gotowania za pomocą ikon (4)/(7). Naciśnij i przytrzymaj ikonę (2) przez około 3 sekundy. Twoje ustawione wartości zostaną zapisane w pamięci urządzenia jako własny program. Ustawienie ulubionego programu pozostaje zapisane w pamięci nawet po odłączeniu przewodu zasilającego od gniazdka.

## WYŁĄCZENIE URZĄDZENIA

Naciśnij i przytrzymaj ikonę (8), aby wyłączyć urządzenie. Jeśli nie używasz urządzenia, odłącz je od gniazdka. Jeśli urządzenie zostanie włączone i nie zostanie uruchomiony żaden program, wyłączy się automatycznie.

## OCHRONA PRZED PRZEGRZANIEM

Jeśli urządzenie się przegrzeje, automatycznie się wyłączy. Przed ponownym użyciem pozostaw urządzenie do ostygnięcia.

## OSTRZEŻENIE

- Podczas wyjmowania kosza w trakcie/po gotowaniu zachowaj szczególną ostrożność, ponieważ może wydostawać się gorąca para.
- Wyjmowany kosz oraz jedzenie będą gorące, nie dotykaj gorących powierzchni.
- Nie używaj ostrych ani metalowych przyborów, które mogą zarysować nieprzystawiającą powierzchnię.
- Nie odwracaj kosza do góry dnem, ponieważ nadmiar oleju zgromadzony na dnie kosza może wylać się na potrawę.

## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE GOTOWANIA

- Wstępne nagrzanie urządzenia przed dodaniem jedzenia zazwyczaj zapewnia najlepsze rezultaty gotowania. Wybierz program, wydłuż czas gotowania o 3–5 minut i uruchom go. Po tym czasie włóż potrawę do wyjmowanego pojemnika. Przy przygotowywaniu kilku porcji z rzędu nagrzewaj wstępnie tylko pierwszą porcję.
- Wstrząśnięcie lub obrócenie potraw w połowie czasu gotowania zapewni równomierne przyrumienienie. Wstrząśnięcie jest zazwyczaj wymagane w przypadku mniejszych potraw ułożonych warstwowo, takich jak frytki lub nuggetsy.
- Lepsza cyrkulacja gorącego powietrza zapewnia lepsze rezultaty gotowania. Dlatego nie przepelniaj wyjmowanego pojemnika jedzeniem i w razie potrzeby wstrząśnij potrawami.
- Kilka minut przed końcem czasu gotowania sprawdź, czy potrawa jest odpowiednio upieczona, a w razie potrzeby wydłuż czas gotowania.
- Upewnij się, że mięso osiągnęło bezpieczną temperaturę do spożycia.
- Frytkownica na gorące powietrze działa podobnie jak piekarnik; postępuj zgodnie z instrukcjami przygotowania potrawy podanymi na opakowaniu lub w przepisach przeznaczonych do piekarników.
- Mniejsze kawałki jedzenia zazwyczaj wymagają nieco krótszego czasu gotowania niż większe kawałki.
- Frytki ze świeżych ziemniaków namocz w wodzie przez 15 minut, aby przed smażeniem usunąć skrobię. Następnie osusz frytki i wymieszaj je z 1 łyżką oleju, aby były bardziej chrupiące.
- Aby uzyskać bardziej chrupiącą powierzchnię, zalecamy spryskanie lub wymieszanie potraw z niewielką ilością zwykłego oleju kuchennego.
- Jeśli chcesz tylko podgrzać potrawę, ustaw temperaturę na 150 °C na maksymalnie 10 minut.
- Jeśli chcesz upiec ciasto, smażyć delikatne składniki lub przygotować potrawy nadziewane, włóż do wyjmowanego kosza naczynie do zapiekania lub formę do pieczenia.

## CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Nigdy nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani urządzenia w wodzie ani w żadnym innym płynie.
- Czyść urządzenie po każdym użyciu.
- Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od gniazdka i pozostaw je do całkowitego ostygnięcia.

- Zalecamy czyszczenie urządzenia zaraz po jego ostygnięciu, zanim resztki jedzenia zaschną.
- W przypadku zabrudzenia spirali grzewczej można przetrzeć ostudzoną spiralę wilgotną ściereczką i pozostawić ją do wyschnięcia przed kolejnym użyciem urządzenia.
- Podstawę urządzenia oraz zewnętrzne części przetrzyj wilgotną ściereczką.
- Wyjmowane elementy przeznaczone do kontaktu z żywnością można myć w zmywarce, jednak zalecamy mycie ręczne w celu dłuższej ochrony (trwałości) powłoki nieprzywierającej.
- Aby jak najdłużej zachować powłokę nieprzywierającą, nie używaj ostrych ani metalowych przedmiotów, materiałów ściernych ani szorstkich gąbek czy druciaków.
- Umyj te elementy pod ciepłą bieżącą wodą z dodatkiem neutralnego detergentu kuchennego i miękką gąbką. Następnie opłucz je czystą wodą, dokładnie osusz i włóż z powrotem na swoje miejsce.
- Jeśli na dnie wyjmowanego kosza znajdują się resztki jedzenia, napełnij go gorącą wodą z detergentem, pozostaw na 15–30 minut, a następnie umyj miękką gąbką.

## USUWANIE PROBLEMÓW

| Problem                                   | Rozwiązanie  |
|---|--|
| Urządzenie nie działa.                    | Sprawdź, czy urządzenie jest prawidłowo podłączone do sieci elektrycznej.  |
|   | Wsuń całkowicie zewnętrzny kosz do urządzenia.   |
| Jedzenie nie jest w pełni ugotowane.      | Włóż mniejsze porcje żywności do wyjmowanego kosza. Jeśli kosz jest przepełniony, potrawy mogą być niedogotowane.  |
|   | Zwiększ temperaturę lub czas gotowania.  |
| Jedzenie nie jest równomiernie upieczone. | Składniki ułożone jeden na drugim lub bardzo blisko siebie należy w trakcie gotowania potrząsnąć lub obrócić.  |
| Jedzenie nie jest chrupiące po smażeniu.  | Spryskanie potraw niewielką ilością oleju może zwiększyć ich chrupkość.  |
| Frytki nie zostały dobrze przygotowane.   | Dodaj niewielką ilość oleju, około 15 ml. Podczas przygotowywania frytek z surowych ziemniaków pozostaw je namoczone w wodzie przez 15 minut, aby przed smażeniem usunąć skrobię. Przed dodaniem niewielkiej ilości oleju osusz je.  |
|   | Pokrój surowe frytki na paski o wymiarach 0,5 cm × 7 cm.   |
| Z urządzenia wydobywa się biały dym.      | Podczas pierwszego użycia urządzenie może wytwarzać biały dym, jest to normalne.   |
|   | Upewnij się, że wyjmowane części oraz wnętrze urządzenia są prawidłowo wyczyszczone i nie są tłuste.   |
|   | Gotowanie potraw zawierających większą ilość tłuszczu lub płynów albo produktów mrożonych może powodować wydzielanie tłuszczu lub płynów, co może tworzyć biały dym. Jest to normalne i nie powinno wpływać na proces gotowania. Z wyjmowanymi częściami należy obchodzić się ostrożnie. |

## WSPARCIE TECHNICZNE

Potrzebujesz pomocy przy ustawieniu i obsłudze TESLA AirCook Q45 Pro?  
Skontaktuj się z nami: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## MATERIAŁY EKSPLOATACYJNE I AKCESORIA

Materiały eksploatacyjne można zakupić w oficjalnym sklepie marki TESLA  
[eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## NAPRAWA GWARANCYJNA

W celu naprawy gwarancyjnej skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt TESLA.

### Gwarancja NIE obejmuje:

- używania urządzenia do innych celów
- normalnego zużycia
- nieprzestrzegania „Ważnych instrukcji bezpieczeństwa” podanych w instrukcji obsługi
- uszkodzeń elektromechanicznych lub mechanicznych spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem
- szkód spowodowanych działaniem żywiołów, takich jak woda, ogień, elektryczność statyczna, przepięcia itp.
- szkód spowodowanych nieprofesjonalną lub nieautoryzowaną ingerencją w urządzenie
- nieczytelnego numeru seryjnego urządzenia

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI

My, TESLA Electronics LTD, oświadczamy, że to urządzenie jest zgodne z podstawowymi wymaganiami oraz innymi odpowiednimi postanowieniami norm i przepisów właściwych dla danego typu urządzenia.



Ten produkt spełnia wymagania Unii Europejskiej.



Prosimy zapoznać się z lokalnym systemem selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Postępuj zgodnie z lokalnymi przepisami i nie wyrzucaj starych produktów razem z odpadami komunalnymi. Prawidłowa utylizacja starego produktu pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzi.

Ponieważ produkt jest stale rozwijany i ulepszany, zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w instrukcji obsługi. Aktualną wersję tej instrukcji obsługi zawsze znajdziesz na stronie [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) przy tym modelu.

Design i specyfikacje mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia, błędy drukarskie zastrzeżone.

Stimate client,  
vă mulțumim că ați ales TESLA AirCook Q45 Pro.

## **INFORMAȚII IMPORTANTE PRIVIND SIGURANȚA** ACEST PRODUS ESTE DESTINAT NUMAI UTILIZĂRII ÎN GOSPODĂRIE.

Acest aparat este un dispozitiv electromecanic complex, vă rugăm să acordați atenție următoarelor instrucțiuni:

- Modul sănătos de prăjire se bazează pe principiul circulației aerului fierbinte, care nu necesită deloc sau necesită doar o cantitate foarte mică de ulei. Nu introduceți alimente cu un conținut foarte ridicat de grăsimi și nu adăugați lichide sau ulei în coșul detașabil.
- Nu introduceți o cantitate mai mare de alimente decât cea recomandată. Nu așezați alimentele mai aproape de 2 cm sub marginea superioară a coșului detașabil.
- Aparatul nu este potrivit pentru prepararea alimentelor lichide, precum supe, sosuri sau mâncăruri înăbușite.
- Nu utilizați aparatul într-un mediu prea cald, prăfuit sau umed.
- Aparatul nu este destinat utilizării cu un temporizator extern sau cu o telecomandă separată.
- La utilizarea aparatului în apropierea copiilor este necesară o atenție sporită. Nu se recomandă ca copiii să utilizeze aparatul fără supravegherea unui adult.
- Dacă aparatul este în funcțiune, nu acoperiți orificiile de admisie sau de evacuare a aerului.
- Nu lăsați aparatul nesupravegheat atunci când este pornit sau conectat la priză. După utilizare, deconectați întotdeauna aparatul de la rețeaua electrică.
- Deconectați imediat aparatul dacă iese fum închis la culoare din acesta.
- Nu turnați apă rece în coșul detașabil încălzit.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă și nu îl clătiți sub jet de apă.
- Dacă aparatul este utilizat incorect, pentru scopuri profesionale sau semiprofesionale, sau dacă nu este utilizat conform instrucțiunilor din manualul de utilizare, garanția devine nulă.
- Înainte de curățare, scoateți cablul din priză și lăsați aparatul să se răcească.
- Utilizați numai accesoriile originale TESLA destinate acestui model.
- Nu încercați să reparați singur aparatul, altfel garanția devine nulă.
- Reparațiile și orice intervenție asupra aparatului pot fi efectuate numai de un centru de service autorizat TESLA.
- Producătorul și importatorul în Uniunea Europeană nu sunt responsabili pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului, cum ar fi răniri, opăriri, incendii, deteriorarea altor obiecte etc.



### **ATENȚIE, SUPRAFAȚĂ FIERBINTE**

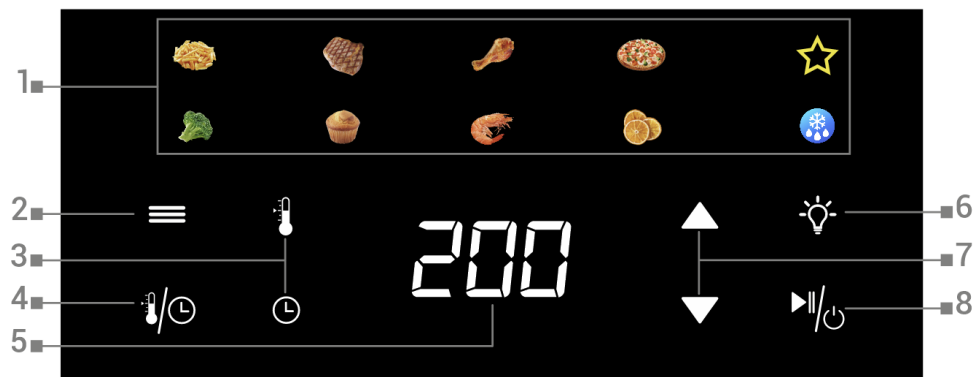
- Nu așezați aparatul pe o suprafață inflamabilă, pe o plită sau în apropierea materialelor inflamabile!
- Dacă aparatul este în funcțiune, temperatura suprafețelor accesibile poate fi mai ridicată. Nu atingeți suprafața încălzită, deoarece vă puteți arde.

- În timpul prăjirii cu aer fierbinte, aburul fierbinte este eliberat prin orificiile de evacuare a aerului. După scoaterea coșului detașabil din aparat, fiți deosebit de atenți pentru a evita opărirea cu aburul fierbinte eliberat din alimente.
- Pentru scoaterea și transportul coșului detașabil fierbinte folosiți exclusiv mânerul coșului. Așezați componentele detașabile fierbinți ale aparatului numai pe suprafețe rezistente la căldură.
- Nu mutați aparatul când este fierbinte, vă puteți arde cu alimentele fierbinți, uleiul sau lichidul.

### INFORMAȚII IMPORTANTE DESPRE CABLUL DE ALIMENTARE

Conectați cablul de alimentare direct doar la o priză electrică cu împământare, nu utilizați prelungitor. Pentru a reduce riscul de electrocutare, nu încercați să modificați în niciun fel conectorul cablului. Nu așezați niciodată aparatul pe sau în apropierea suprafețelor fierbinți sau alunecoase; cablul de alimentare nu trebuie să fie niciodată în apropierea sau în contact cu părțile fierbinți ale aparatului, cu surse de căldură sau să rămână pe margini ascuțite.

### PANOUL DE CONTROL



- |   |   |   |  |
|---|---|---|--|
| 1 | Programe  | 6 | Pornire/Oprire iluminare coș                       |
| 2 | Comutare între programe                           | 7 | Creștere/Scădere temperatură / durată de încălzire |
| 3 | Indicator temperatură și durată de încălzire      | 8 | Pornire/Oprire încălzire/Pornire/Oprire aparat     |
| 4 | Comutare între temperatură și durată de încălzire |   |  |
| 5 | Afișare temperatură/dură de încălzire             |   |  |

### PROGRAME

CARTOFI PRĂJIȚI, CARNE, PUI, PIZZA, PROGRAM FAVORIT, LEGUME, DESERT, PEȘTE/FRUCTE DE MARE, USCARE, DECONGELARE

### PREGĂTIRE ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

- Od îndepărtați toate ambalajele și autocolantele publicitare, inclusiv folia de pe panoul de control (display).
- Așezați aparatul pe o suprafață stabilă și plană. Nu așezați aparatul pe suprafețe care nu sunt rezistente la căldură. Asigurați un spațiu liber suficient pe toate părțile (cel puțin 20 cm pe

laterale și 50 cm deasupra).

- Scoateți coșul din friteuză, ștergeți aparatul cu o cârpă moale și umedă și uscați-l bine.
- Asigurați-vă că cablul de alimentare are o lungime suficientă pentru a ajunge la priză.
- Grătarul de coacere din interiorul coșului detașabil este perforat pentru a permite circulația aerului și poate fi utilizat pentru majoritatea alimentelor.
- Alimentele pot fi așezate direct pe grătar fără a folosi folie sau formă de hârtie pentru copt. La coacere puteți utiliza o formă de hârtie originală, o formă pentru gratinare sau o tavă de copt TESLA, care pot fi achiziționate din e-shopul TESLA.
- Dacă folosiți o formă de hârtie la gătit, asigurați-vă că aceasta este întotdeauna încărcată cu alimente în coșul aparatului și nu atinge elementul de încălzire.

## **UTILIZAREA APARATULUI**

- Introduceți grătarul în coș, adăugați alimentele uniforme și apoi introduceți coșul în aparat. Dacă coșul nu este introdus complet, aparatul nu va funcționa.
- Conectați aparatul la priza electrică.
- Porniți aparatul apăsând pictograma (8).
- Apăsând pictograma (2) selectați programul dorit; pe display va apărea temperatura și timpul presetate.
- Apăsând pictogramele (4) și (7) puteți seta temperatura dorită și durata de încălzire.
- După setare, apăsați pictograma (8) pentru a începe gătitul.

## **REAMINTIRE PENTRU SCUTURAREA ALIMENTELOR**

Aproximativ la jumătatea timpului de gătit veți fi avertizat printr-un semnal sonor că este recomandat să scuturați alimentele. Scoateți coșul și scuturați cu atenție sau întoarceți alimentele folosind clești sau o spatulă. Introduceți apoi coșul înapoi în aparat, iar gătitul va continua automat. Dacă nu scoateți coșul, gătitul va continua. Această funcție nu este activă pentru programele „Decongelare”, „Legume”, „Desert” și „Uscare”.

## **OPRIREA/ANULAREA GĂTIRII**

Apăsând pictograma (8) opriți gătitul, iar apăsând din nou pictograma (8) gătitul se reia. Dacă scoateți coșul detașabil în timpul funcționării, încălzirea se oprește. După reintroducerea coșului în aparat, gătitul se reia automat. Dacă doriți să schimbați programul, apăsați pictograma (8) pentru a opri gătitul, selectați un nou program apăsând pictograma (2), setați temperatura și durata de gătit, apoi apăsați pictograma (8) pentru a porni noul program.

## **PROGRAM FAVORIT**

Porniți aparatul, selectați „Program favorit” apăsând pictograma (2), apoi setați temperatura și durata de gătit dorite cu pictogramele (4)/(7). Apăsați și mențineți apăsată pictograma (2) timp de aproximativ 3 secunde. Valorile setate vor fi salvate în memoria aparatului ca program personalizat. Setarea programului favorit rămâne salvată în memorie chiar și după deconectarea cablului de alimentare din priză.

## **OPRIREA APARATULUI**

Apăsați și mențineți apăsată pictograma (8) pentru a opri aparatul. Dacă nu utilizați aparatul, deconectați-l de la priză. Dacă aparatul este pornit și nu este pornit niciun program, acesta se va opri automat.

## PROTECȚIE ÎMPOTRIVA SUPRAÎNCĂLZIRII

Dacă aparatul se supraîncălzește, acesta se va opri automat. Înainte de utilizarea ulterioară, lăsați aparatul să se răcească.

### AVERTISMENT

- Când scoateți coșul în timpul/după gătire, fiți întotdeauna atenți, deoarece poate ieși abur fierbinte.
- Coșul detașabil și alimentele vor fi fierbinți, nu atingeți suprafețele fierbinți.
- Nu utilizați ustensile ascuțite sau metalice care pot zgâria suprafața antiaderentă.
- Nu întoarceți coșul cu susul în jos, deoarece excesul de ulei acumulat pe fundul coșului se poate scurge peste alimente.

### SFATURI PENTRU GĂTIT

- Preîncălzirea aparatului înainte de adăugarea alimentelor asigură în general cele mai bune rezultate. Selectați programul, prelungiți timpul de gătire cu 3–5 minute și porniți-l. După acest timp introduceți alimentele în recipientul detașabil. Dacă gătiți mai multe porții succesiv, preîncălziți doar prima porție.
- Scuturarea sau întoarcerea alimentelor la jumătatea timpului de gătire asigură o rumenire uniformă. Scuturarea este de obicei necesară pentru alimentele mai mici așezate unele peste altele, cum ar fi cartofii prăjiți sau nuggets.
- O circulație mai bună a aerului fierbinte oferă rezultate mai bune la gătit. De aceea nu supraîncărcați recipientul detașabil cu alimente și, dacă este necesar, scuturați-le.
- Cu câteva minute înainte de finalul timpului de gătire verificați dacă alimentele sunt suficient gătite și, dacă este necesar, continuați gătitul.
- Asigurați-vă că carnea a atins o temperatură sigură pentru consum.
- Friteuza cu aer cald funcționează similar cu un cuptor; urmați instrucțiunile de preparare de pe ambalajul produsului sau din rețetele destinate cuptorului.
- Bucățile mai mici de alimente necesită de obicei un timp de gătire puțin mai scurt decât cele mai mari.
- Cartofii prăjiți din cartofi proaspeți trebuie lăsați la înmuiat în apă timp de 15 minute pentru a elimina amidonul înainte de prăjire. Apoi uscați-i și amestecați-i cu 1 lingură de ulei pentru a deveni mai crocanți.
- Pentru a obține o suprafață mai crocantă, recomandăm să pulverizați sau să amestecați alimentele cu puțin ulei de bucătărie.
- Dacă doriți doar să reîncălziți alimentele, setați temperatura la 150 °C pentru maximum 10 minute.
- Dacă doriți să coaceți un tort, să prăjiți ingrediente delicate sau ingrediente umplute, introduceți în coșul detașabil o formă de copt sau un vas termorezistent.

### CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Nu scufundați niciodată cablul, ștecherul sau aparatul în apă sau în alt lichid.
- Curățați aparatul după fiecare utilizare.
- Înainte de curățare, deconectați aparatul de la priză și lăsați-l să se răcească complet.
- Recomandăm curățarea aparatului imediat după ce s-a răcit, înainte ca resturile de alimente să se usuze.
- Dacă spirala de încălzire este murdară, o puteți șterge cu o cârpă umedă după ce s-a răcit și

lăsați-o să se usuce înainte de utilizarea ulterioară.

- Ștergeți baza aparatului și părțile exterioare cu o cârpă umedă.
- Componentele detașabile care intră în contact cu alimentele pot fi spălate în mașina de spălat vase, însă recomandăm spălarea manuală pentru a proteja mai mult timp stratul antiaderent.
- Pentru a păstra cât mai mult timp stratul antiaderent, nu folosiți obiecte ascuțite sau metalice, materiale abrazive sau bureți aspri și sârme de curățare.
- Spălați aceste piese sub apă caldă curentă cu detergent de bucătărie neutru și un burete moale. Apoi clătiți-le cu apă curată, ștergeți-le bine până la uscare și puneți-le la loc.
- Dacă pe fundul coșului detașabil rămân resturi de alimente, umpleți-l cu apă fierbinte și detergent, lăsați să acționeze 15–30 de minute și apoi spălați-l cu un burete moale.

## DEPANAREA PROBLEMELOR

| Problemă                                | Soluție  |
|---|--|
| Aparatul nu funcționează.               | Verificați dacă aparatul este într-adevăr conectat la rețeaua electrică.   |
|   | Introduceți complet coșul exterior în aparat.  |
| Mâncarea nu este gătită complet.        | Introduceți porții mai mici de alimente în coșul detașabil. Dacă coșul este prea plin, alimentele pot rămâne insuficient gătite.   |
|   | Măriți temperatura sau durata de gătire.   |
| Mâncarea nu este gătită uniform.        | Ingredientele care sunt așezate unele peste altele sau foarte apropiate trebuie scuturate sau întoarse în timpul gătitului.  |
| Mâncarea nu este crocantă după prăjire. | Stropirea alimentelor cu o cantitate mică de ulei poate crește gradul de crocant.  |
| Cartofii prăjiți nu s-au gătit bine.    | Adăugați o cantitate mică de ulei, aproximativ 15 ml. La prepararea cartofilor prăjiți din cartofi cruzi, lăsați cartofii tăiați la înmuiat în apă timp de 15 minute pentru a elimina amidonul înainte de prăjire. Înainte de a adăuga o cantitate mică de ulei, uscați-i.                     |
|   | Tăiați cartofii cruzi în fâșii de aproximativ 0,5 cm × 7 cm.   |
| Din aparat iese fum alb.                | La prima utilizare, aparatul poate produce fum alb, ceea ce este normal.   |
|   | Asigurați-vă că piesele detașabile și interiorul aparatului sunt curățate corespunzător și nu sunt grase.  |
|   | Gătirea alimentelor care conțin un procent mai mare de grăsimi sau lichide, ori a produselor congelate, poate provoca eliberarea de grăsimi sau lichide care pot crea fum alb. Acest lucru este normal și nu ar trebui să afecteze procesul de gătire. Manipulați piesele detașabile cu grijă. |

## SUPORT TEHNIC

Aveți nevoie de ajutor cu configurarea și utilizarea TESLA AirCook Q45 Pro?

Contactați-ne: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

## MATERIALE CONSUMABILE ȘI ACCESORII

Materialele consumabile pot fi achiziționate din magazinul oficial al mărcii TESLA

[eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

## REPARAȚIE ÎN GARANȚIE

Pentru reparații în garanție, contactați vânzătorul de la care ați achiziționat produsul TESLA.

### Garanția NU se aplică pentru:

- utilizarea aparatului în alte scopuri
- uzura normală
- nerespectarea „Instrucțiunilor importante de siguranță” din manualul de utilizare
- deteriorări electromecanice sau mecanice cauzate de utilizare necorespunzătoare
- daune cauzate de factori naturali precum apă, foc, electricitate statică, supratensiune etc.
- daune cauzate de intervenții neprofesionale sau neautorizate asupra aparatului
- număr de serie al aparatului ilizibil

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Noi, TESLA Electronics LTD, declarăm că acest aparat este în conformitate cu cerințele esențiale și cu alte prevederi relevante ale standardelor și reglementărilor aplicabile acestui tip de aparat.



Acest produs îndeplinește cerințele Uniunii Europene.



Vă rugăm să vă informați despre sistemul local de colectare separată a echipamentelor electrice și electronice. Respectați reglementările locale și nu aruncați produsele vechi împreună cu deșeurile menajere. Eliminarea corectă a produselor vechi ajută la prevenirea potențialelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane.

Deoarece produsul este în continuă dezvoltare și îmbunătățire, ne rezervăm dreptul de a modifica manualul de utilizare. Versiunea actuală a acestui manual de utilizare este întotdeauna disponibilă pe [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) la acest model.

Designul și specificațiile pot fi modificate fără notificare prealabilă, erorile de tipar sunt rezervate.

Vážený zákazník,  
ďakujeme, že ste si vybrali TESLA AirCook Q45 Pro.

## **DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIE**

**TENTO VÝROBOK JE URČENÝ LEN NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI.**

Tento prístroj je zložitý elektromechanický spotrebič, venujte prosím pozornosť nasledujúcim pokynom:

- Zdravý spôsob fritovania je založený na princípe cirkulácie horúceho vzduchu, ktorý nevyžaduje žiadne alebo len veľmi malé množstvo oleja. Nevkladajte potraviny s príliš vysokým obsahom tuku ani nepridávajte do vyberateľného koša žiadne tekutiny alebo olej.
- Nevkladajte väčšie množstvo potravín, než je odporúčané množstvo. Potraviny neumiestňujte bližšie než 2 cm pod horný okraj vyberateľného koša.
- Spotrebič nie je vhodný na prípravu tekutých pokrmov, ako sú polievky, omáčky alebo dusené jedlá.
- Nepoužívajte spotrebič v príliš teplom, prašnom alebo vlhkom prostredí.
- Spotrebič nie je určený na prevádzku pomocou externého časovača alebo samostatného diaľkového ovládania.
- Pri používaní spotrebiča v blízkosti detí je potrebná zvýšená opatrnosť. Neodporúča sa, aby deti používali spotrebič samostatne bez dozoru dospelých osôb.
- Ak je spotrebič v prevádzke, nezakrývajte prívod ani odvod vzduchu.
- Nenechávajte spotrebič bez dozoru, keď je zapnutý alebo pripojený do elektrickej zásuvky. Po použití vždy odpojte spotrebič od elektrickej siete.
- Okamžite odpojte spotrebič, ak z neho vychádza tmavý dym.
- Do zahriateho vyberateľného koša nelejte studenú vodu.
- Nikdy neponárajte spotrebič do vody ani ho neoplachujte pod tečúcou vodou.
- Ak je spotrebič používaný nesprávne alebo na profesionálne či poloprofesionálne účely, prípadne sa nepoužíva podľa pokynov v používateľskom manuáli, záruka sa stáva neplatnou.
- Pred čistením odpojte kábel zo zásuvky a nechajte spotrebič vychladnúť.
- Používajte iba originálne príslušenstvo TESLA určené pre tento model.
- Nepokúšajte sa spotrebič opravovať sami, inak sa záruka stáva neplatnou.
- Opravy a iné zásahy do spotrebiča je oprávnené vykonávať iba autorizované servisné stredisko TESLA.
- Výrobca a dovozca do Európskej únie nezodpovedá za škody spôsobené prevádzkou spotrebiča, ako napríklad poranenie, obarenie, požiar, zranenie alebo poškodenie iných vecí a podobne



### **POZOR, HORÚCI POVRCH**

- Nepokladajte spotrebič na horľavý povrch, varnú dosku alebo do blízkosti horľavých materiálov!
- Ak je spotrebič v prevádzke, teplota prístupných povrchov môže byť vyššia. Nedotýkajte sa zahriateho povrchu, inak môže dôjsť k popáleniu.

- Počas fritovania horúcim vzduchom sa cez výstupné otvory uvoľňuje horúca para. Po vysunutí vyberateľného koša zo spotrebiča dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby nedošlo k obareniu horúcou parou uvoľňujúcou sa z potravín.
- Na vybratie a prenášanie zahriateho vyberateľného koša používajte výhradne rukoväť koša. Zahriate vyberateľné časti spotrebiča odkladajte iba na teplu odolné povrchy.
- Nehýbte s horúcim spotrebičom, môžete sa popáliť horúcim jedlom, olejom alebo tekutinou.

## DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE O NAPÁJACOM KÁBLI

Pripojte napájací kábel priamo iba do uzemnenej elektrickej zásuvky, nepoužívajte predlžovací kábel. Aby ste znížili riziko úrazu elektrickým prúdom, nepokúšajte sa nijakým spôsobom upravovať konektor kábla. Nikdy nedávajte spotrebič na alebo do blízkosti horúcich alebo klzkých povrchov; napájací kábel nesmie byť nikdy v blízkosti ani v kontakte s horúcimi časťami spotrebiča, v blízkosti zdrojov tepla ani zostať na ostrých hranách.

## OVLÁDACÍ PANEL



- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| 1 | Programy                                 | 6 | Zapnutie/Vypnutie osvetlenia koša                        |
| 2 | Prepínanie medzi programami              | 7 | Zvýšenie/Zníženie teploty/dĺžky ohrevu                   |
| 3 | Indikátor teploty a dĺžky ohrevu         | 8 | Spustenie/Zastavenie ohrevu/Zapnutie/Vypnutie spotrebiča |
| 4 | Prepnutie medzi teplotou a dĺžkou ohrevu |   |  |
| 5 | Zobrazenie teploty/dĺžky ohrevu          |   |  |

## PROGRAMY

HRANOLKY, MÄSO, KURACIE MÄSO, PIZZA, OBLÚBENÝ PROGRAM, ZELENINA, DEZERT, RYBA/MORSKÉ PLODY, SUŠENIE, ROZMRAZOVANIE

## PRÍPRAVA PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Odstráňte všetky obaly a reklamné nálepky vrátane fólie na ovládacom paneli (displeji).
- Umiestnite spotrebič na stabilnú vodorovnú plochu. Nepokladajte spotrebič na povrchy, ktoré nie sú odolné voči teplu. Zabezpečte dostatočný voľný priestor na všetkých stranách (minimálne 20 cm po stranách a 50 cm nad spotrebičom).
- Vyberte kôš z fritézy, utrite spotrebič mäkkou navlhčenou handričkou a dôkladne ho vysušte.
- Pečiaci rošt vo vyberateľnom koši je perforovaný, aby umožnil prúdenie vzduchu, a je možné ho použiť pre väčšinu potravín.

- Potraviny môžete umiestniť priamo na rošt bez použitia fólie alebo papierovej formy na pečenie. Pri pečení môžete použiť originálnu papierovú formu, zapekáciu formu alebo plech na pečenie TESLA, ktoré je možné zakúpiť v e-shope TESLA.
- Ak pri varení použijete papierovú formu, uistite sa, že je v koši spotrebiča vždy zaťažená potravinami a nedotýka sa vykurovacieho telesa.

## **OBSLUHA SPOTREBIČA**

- Vložte rošt do koša, rovnomerne doň pridajte potraviny a následne zasuňte kôš do spotrebiča. Ak kôš nebude úplne zasunutý, spotrebič nebude fungovať.
- Pripojte spotrebič do elektrickej zásuvky.
- Zapnite spotrebič stlačením ikony (8).
- Stlačením ikony (2) zvolíte požadovaný program, na displeji sa zobrazí prednastavená teplota a čas.
- Stlačením ikon (4) a (7) môžete nastaviť požadovanú teplotu a dĺžku ohrevu.
- Po nastavení stlačte ikonu (8) na spustenie varenia.

## **PRIPOMIENKA NA PRETREPANIE POTRAVÍN**

Približne v polovici času varenia budete zvukovým signálom upozornení na možnosť pretrepania potravín. Vyberte kôš a opatrne potraviny pretrepte alebo otočte pomocou klieští alebo obracačky. Následne zasuňte kôš späť do spotrebiča, aby sa varenie automaticky obnovilo. Ak kôš nevyberiete, varenie bude pokračovať. Táto funkcia nie je aktívna pri programoch „Rozmrazovanie“, „Zelenina“, „Dezert“ a „Sušenie“.

## **ZASTAVENIE/ZRUŠENIE VARENIA**

Stlačením ikony (8) varenie zastavíte, ďalším stlačením ikony (8) varenie obnovíte. Ak počas prevádzky vyberiete vyberateľný kôš, ohrev sa zastaví. Po vložení koša späť do spotrebiča sa varenie automaticky obnoví. Ak potrebujete program zmeniť, stlačte ikonu (8) na zastavenie varenia, vyberte nový program stlačením ikony (2), nastavte teplotu a dĺžku varenia a stlačením ikony (8) spustíte nový program varenia.

## **OBLÚBENÝ PROGRAM**

Zapnite spotrebič, stlačením ikony (2) zvolíte „Oblúbený“ program a stlačením ikon (4)/(7) nastavte požadovanú teplotu a dĺžku varenia. Stlačte a podržte ikonu (2) približne 3 sekundy. Vaše nastavené hodnoty sa uložia do pamäte spotrebiča ako vlastný program. Nastavenie oblúbeného programu zostane uložené v pamäti aj po odpojení napájacieho kábla zo zásuvky.

## **VYPNUTIE SPOTREBIČA**

Stlačením a podržaním ikony (8) spotrebič vypnete. Ak ho nepoužívate, odpojte ho zo zásuvky. Ak spotrebič zapnete a nespustíte žiadny program, automaticky sa vypne.

## **OCHRANA PROTI PREHRIATIU**

Ak sa spotrebič prehreje, automaticky sa vypne. Pred ďalším použitím nechajte spotrebič vychladnúť.

## **VAROVANIE**

- Pri vyberaní koša počas alebo po varení buďte vždy opatrní, môže unikať horúca para.
- Vyberateľný kôš a jedlo budú horúce, nedotýkajte sa horúcich povrchov.
- Nepoužívajte ostré alebo kovové náčinie, ktoré môže poškriabať nepriľnavý povrch.
- Neotáčajte kôš hore dnom, pretože prebytočný olej nahromadený na dne koša môže vytečť na potraviny.

## **TIPY NA VARENIE**

- Predhriatie spotrebiča pred pridaním jedla vo všeobecnosti zabezpečí najlepšie výsledky varenia. Zvoľte program, predĺžte čas varenia o 3 až 5 minút a spustite ho. Po uplynutí tohto času vložte potraviny do vyberateľnej nádoby. Pri varení viacerých dávok za sebou predhrejte iba prvú dávku.
- Pretrepaním alebo otočením jedla v polovici času varenia dosiahnete rovnomerné opečenie. Pretrepanie väčšinou vyžadujú menšie jedlá, ktoré sú naukladané na sebe, napríklad hranolky alebo nugetky.
- Zabezpečením lepšej cirkulácie horúceho vzduchu dosiahnete lepšie výsledky varenia. Nepreplňujte preto vyberateľnú nádobu jedlom a v prípade potreby potraviny pretrepte.
- Niekoľko minút pred uplynutím času varenia skontrolujte, či je jedlo dostatočne prepečené, a v prípade potreby ho varte dlhšie.
- Uistite sa, že mäso dosiahlo bezpečnú teplotu na tepelnú úpravu potravín.
- Teplovzdušná fritéza funguje podobne ako rúra na pečenie; postupujte podľa pokynov na prípravu jedla uvedených na obale alebo v receptoch určených pre rúru na pečenie.
- Hranolky z čerstvých zemiakov nechajte namočené 15 minút vo vode, aby sa pred smažením odstránil škrob. Potom hranolky osušte a premiešajte s 1 lyžicou oleja, aby boli chrumkavejšie.
- Na získanie chrumkavejšieho povrchu odporúčame potraviny postriekať alebo premiešať s malým množstvom klasického stolového oleja.
- Ak chcete potraviny iba zohriať, nastavte teplotu na 150 °C na dobu až 10 minút.
- Ak chcete upiecť koláč, smažiť krehké ingrediencie alebo plnené jedlá, vložte do vyberateľného koša zapekaciu formu alebo pekáč.

## **ČISTENIE A ÚDRŽBA**

- Nikdy neponárajte kábel, zástrčku ani spotrebič do vody alebo inej tekutiny.
- Vyčistite spotrebič po každom použití.
- Pred čistením odpojte spotrebič zo zásuvky a nechajte ho úplne vychladnúť.
- Spotrebič odporúčame čistiť ihneď po vychladnutí, aby nedošlo k zaschnutiu zvyškov potravín.
- V prípade znečistenia vykurovacej špirály môžete vychladnutú špirálu utrieť vlhkou handričkou a nechať ju vyschnúť pred ďalším použitím spotrebiča.
- Základňu spotrebiča a vonkajšie časti utrite vlhkou handričkou.
- Vyberateľné súčasti určené na styk s potravinami je možné umývať v umývačke riadu, napriek tomu odporúčame ručné umývanie z dôvodu dlhšej ochrany (trvanlivosti) nepriľnavého povrchu.
- Aby ste čo najdlhšie zachovali nepriľnavú vrstvu, nepoužívajte ostré alebo kovové predmety, abrazívne čistiace materiály ani hrubé hubky či drôtenky.
- Tieto diely umyte pod teplou tečúcou vodou s prídavkom neutrálneho kuchynského saponátu a jemnou hubkou. Potom ich opláchnite čistou vodou, dôkladne osušte a vložte späť na svoje miesto.
- Ak na dne vyberateľného koša zostanú zvyšky jedla, naplňte ho horúcou vodou so saponátom, nechajte pôsobiť 15 až 30 minút a potom ho umyte jemnou hubkou.

## ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV

| Problém                            | Riešenie  |
|------------------------------------|---|
| Spotrebič nefunguje.               | Skontrolujte, či je spotrebič skutočne pripojený k elektrickej sieti.   |
|                                    | Zasuňte vonkajší kôš úplne do spotrebiča.   |
| Jedlo nie je úplne uvarené.        | Vložte menšie dávky potravín do vyberateľného koša. Ak je kôš preplnený, potraviny môžu byť nedovarené.   |
|                                    | Zvýšte teplotu alebo dĺžku varenia.   |
| Jedlo nie je rovnomerne prepečené. | Ingrediencie, ktoré sú naukladané na sebe alebo blízko seba, je potrebné počas varenia pretrepať alebo otočiť   |
| Jedlo nie je po smažení chrumkavé. | Postriekanie potravín malým množstvom oleja môže zvýšiť chrumkavosť.  |
| Hranolky sa dobre neuvarili.       | Pridajte menšie množstvo oleja, približne 15 ml. Pri príprave hranoliek zo surových zemiakov nechajte neosmažené hranolky namočené vo vode približne 15 minút, aby sa pred smažením odstránil škrob. Pred pridaním malého množstva oleja ich osušte.                |
|                                    | Nakrájajte surové hranolky na pásiky s rozmermi približne 0,5 cm × 7 cm.  |
| Zo spotrebiča vychádza biely dym.  | Pri prvom použití môže spotrebič produkovať biely dym, čo je v poriadku.  |
|                                    | Uistite sa, že vyberateľné časti a vnútro spotrebiča sú riadne vyčistené a nie sú mastné.   |
|                                    | Varenie potravín, ktoré obsahujú vyššie percento tuku alebo tekutín, alebo mrazených výrobkov, spôsobí uvoľňovanie tuku alebo tekutín, ktoré môžu vytvoriť biely dym. Je to normálne a nemalo by to ovplyvniť varenie. S vyberateľnými časťami manipulujte opatrne. |

### TECHNICKÁ PODPORA

Potrebuje poradiť s nastavením a prevádzkou TESLA AirCook Q45 Pro?

Kontaktujte nás: [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu).

### SPOTREBNÝ MATERIÁL A PRÍSLUŠENSTVO

Spotrebný materiál môžete zakúpiť v oficiálnom obchode značky TESLA [eshop.tesla-electronics.eu](http://eshop.tesla-electronics.eu).

### ZÁRUČNÁ OPRAVA

Pre záručnú opravu kontaktujte predajcu, u ktorého ste produkt TESLA zakúpili.

## Záruka sa NEVZŤAHUJE na:

- použitie prístroja na iné účely
- bežné opotrebenie
- nedodržanie „Dôležitých bezpečnostných pokynov“ uvedených v používateľskom manuáli
- elektromechanické alebo mechanické poškodenie spôsobené nevhodným použitím
- škodu spôsobenú prírodným živlom, ako je voda, oheň, statická elektrina, prepätie a pod.
- škodu spôsobenú neodborným alebo neoprávneným zásahom do spotrebiča
- nečitateľné sériové číslo prístroja

## VYHLÁSENIE O ZHODE

My, TESLA Electronics LTD, vyhlasujeme, že tento spotrebič je v súlade so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami noriem a predpisov relevantných pre daný typ spotrebiča.



Tento produkt spĺňa požiadavky Európskej únie.



Informujte sa prosím o miestnom systéme separovaného zberu elektrických a elektronických výrobkov. Postupujte podľa miestnych predpisov a staré výrobky nelikvidujte v bežnom domovom odpade. Správna likvidácia starého produktu pomáha predísť potenciálnym negatívnym dôsledkom pre životné prostredie a ľudské zdravie.

Keďže sa produkt neustále vyvíja a zlepšuje, vyhradzuje si právo na úpravu používateľského manuálu. Aktuálnu verziu tohto používateľského manuálu nájdete vždy na [www.tesla-electronics.eu](http://www.tesla-electronics.eu) pri tomto modeli.

Dizajn a špecifikácie môžu byť zmenené bez predchádzajúceho upozornenia, tlačové chyby vyhradené.